



RESOLUCION DE SOLICITUD DE INFORMACIÓN
“ENTREGA DE INFORMACION”
I N S T R U C T I V O:

Solicitante que se identifica como: Sergio Meza De Anda

DOMICILIO: INFOMEX CHIHUAHUA

P R E S E N T E.-

“Chihuahua, Chihuahua., al día **14 del mes de marzo del año 2018**, se emite este acuerdo administrativo”. -----

Vista la solicitud presentada ante la Unidad de Transparencia del Municipio de Chihuahua del día **22 del mes de febrero del año 2018**, por el solicitante que se identifica como **Sergio Meza De Anda** con número de **folio 020172018**, mediante la cual, al amparo de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de Chihuahua, pide:

“Información estadística anual del Gasto Total Público del municipio de chihuahua en políticas sociales, limpia, seguridad, obras, cultura, servicios educativos y deportes, en los años 2015, 2016 y 2017.”

Por lo que esta Unidad de Transparencia procede a dar respuesta y: -----

C O N S I D E R A N D O:

I.- Que conforme lo disponen las **fracciones II, III y IV, del artículo 38** de la Ley de la materia, es competencia de esta Unidad de Transparencia del Municipio de Chihuahua recibir y tramitar las Solicitudes de Información Pública que se hagan con respecto de la que se encuentre en sus archivos. -----

II.- Después de verificar los archivos de este Sujeto Obligado, conforme lo dispone la **fracción IX, del Artículo 38**, de la Ley de la materia, se le informa que, con respecto a su solicitud planteada, donde solicita:

“Información estadística anual del Gasto Total Público del municipio de chihuahua en políticas sociales, limpia, seguridad, obras, cultura, servicios educativos y deportes, en los años 2015, 2016 y 2017.”

Se le informa lo siguiente:

Por medio de oficio TM140/2018 Tesorería Municipal y DPE-0415/2018459/CCPA-OM-2018 Dirección de Planeación y Evaluación y el acuerdo de Ampliación de Plazo CT-AA/009/2018 hace llegar la respuesta a la solicitud.

Se adjunta y escanean los documentos antes referidos.



CHIHUAHUA
Juntos, una mejor ciudad
GOBIERNO MUNICIPAL 2016-2018

DIRECCIÓN DE
**PLANEACIÓN Y
EVALUACIÓN**

Dirección de Planeación y Evaluación

DPE- 0415/2018

Chihuahua, Chih. 12 de marzo de 2018

MTRO. ADOLFO RICO VÁSQUEZ.
JEFE DEL DEPARTAMENTO DE TRANSPARENCIA
Y TITULAR DE LA UNIDAD DE INFORMACION.
PRESENTE.

Sirva el presente para dar respuesta a su oficio No. DTM/0149-A/2018, de fecha 28 de febrero del año 2018 y recibido en las oficinas de esta Dirección el mismo día, relativo a la solicitud de información recibida a través del sistema infomex con número de folio **020172018** que versa sobre lo siguiente:

"Información estadística anual del Gasto Total Público del municipio de Chihuahua en políticas sociales, limpia, seguridad, obras, cultura, servicios educativos y deportes, en los años 2015, 2016 y 2017.

Por lo anterior, anexo al presente los estados de movimientos de ingresos y egresos debidamente señalados con los datos que se solicitan, para los años 2015 al 2017 en los cuales se encuentra la información solicitada, asimismo le proporciono las ligas electrónicas en las cuales podrán encontrar la información para los ejercicios 2016 y 2017.

http://www.municipiochihuahua.gob.mx/Transparencia/Inf_Fin?file=636258679131959952\4to%20Trim%202016%20Estado%20de%20Movimiento%20de%20Ingresos%20y%20Egresos%20Dic%202016.pdf

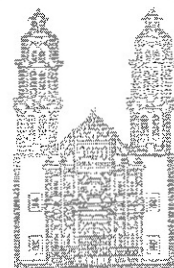
http://www.municipiochihuahua.gob.mx/Transparencia/Inf_Fin?file=636553212546812963\Estado%20de%20Movimiento%20de%20Ingresos%20y%20Egresos%202017.pdf

Sin otro particular, me despido de usted enviándole un cordial saludo.

ATENTAMENTE


LIC. JOSÉ DE JESÚS GRANILLO VÁSQUEZ
DIRECTOR DE PLANEACIÓN Y EVALUACIÓN

DEPTO. TRANSPARENCIA
RECIBIDO
12 MAR 2018
14:56 PM
RECIBIDO
CHIHUAHUA, CHIH.



Municipio de Chihuahua
Tesorería Municipal
Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos del 1° al 31 de Enero de 2015
(Cifras Expresadas en Pesos)

INGRESOS

Impuestos y Contribuciones

Predial	325,664,755	
Trasferencia de Dominio de Bienes Inmuebles	24,180,371	
Espedientes Públicos	195,490	
Universitario	15,074,103	
Contribuciones Especiales	4,939,033	
Infraestructura y Equipamiento	113,550	410,167,302

Derechos

Alineamiento de Predios y Licencias de Construcción	4,587,610	
Legalización de Firmas y Certificación de Documentos	651,633	
Alumbrado Público	15,525,767	
Asco, Recolección y Transporte de Basura	2,280,374	
Servicios de Vigilancia	133,889	
Mercados y Centrales de Abasto	20,828	
Diversos	1,349,959	24,569,960

Aprovechamientos

Multas	1,303,097	
Recargos	4,770,345	
Actos de Ejecución	852,475	
Multas Federales No Fiscales	100,688	
Diversos	367,249	7,393,854

Productos

Enajenación y Arrendamiento de Bienes	366,583	
Rendimientos Financieros	190,706	
Rendimientos Financieros Ramo 33 FAFM	16,000	
Rendimientos Financieros FISM	7,451	580,770

Participaciones

Fondo General	44,819,046	
Fondo de Fiscalización	2,804,173	
Fondo de Fomento Municipal	9,312,639	
Impuesto sobre Tenencia o Uso de Vehículos	60,621	
Impuestos Estatales	7,157,151	
Impuesto Especial sobre Producción y Servicios	1,177,382	
I.E.P.S. de Gasolina y Diesel	3,044,346	
Impuesto sobre Automóviles Nuevos	896,872	
Intereses Bancarios	545,513	69,617,743

Aportaciones

Fondo Aport. Fortalecimiento de los Mpios	36,106,149	
Fondo de Infraestructura Social Municipal	7,069,126	43,175,275

Suman los Ingresos

Cuentas de Balance

Existencia Anterior

Caja y Bancos

Fondos

Sumas Iguales

EGRESOS

Servicios Gubernamentales

Administración General

Gobierno y Reglamentación	3,820,682	
Administración Fiscal y Financiera	3,932,785	
Administración de Recursos Humanos y Materiales	4,268,822	
Planeación, Evaluación y Modernización	1,006,741	
Servicios de Información a la Sociedad	876,934	
Control de Gestión	350,730	
Desarrollo Tecnológico	713,904	
Fomento Económico	1,439,119	16,467,717

Servicios Sociales

Desarrollo Social

Fomento al Desarrollo Social	1,987,968	
Apoyo a la Educación	343,615	
Apoyo a la cultura		
Apoyo Cultural	2,677,000	
Apoyo al Deporte	3,547,689	
Protección y Seguridad Social		
Asistencia Médica a Trabajadores	4,175,459	
Protección a la Niñez y la Familia	2,832,169	
Prestaciones de Seguridad Social	13,618,696	
Pensiones y Jubilaciones	1,334,874	
Protección Civil	2,073,263	
Asistencia Psicológica Familiar	470,000	
Vegetales		
Fomento al Desarrollo Rural		
Apoyo al Medio Rural, Agrícola y Ganadero	640,340	34,301,063

Desarrollo Urbano y Ecología

Desarrollo Urbano

Planeación y Regulación Urbana	818,196	
Administración Urbana	1,085,416	
Áreas Verdes		
Mantenimiento y Rehabilitación de Parques y Jardines	2,167,952	
Ecología y Medio Ambiente		
Regulación Ecológica y Limpieza de Arroyos	302,514	4,374,078

Servicios Públicos

Seguridad Pública

Formación y Desarrollo de Agentes Policiales	2,195,486	
Prevención del Delito	908,796	
Operativos Policiales	21,470,455	
Alcalde	3,403	

Asco Urbano

Planeación y Administración de Asco Urbano	2,066,095	
Asco Urbano Habitacional	1,451,051	
Retiro Sanitario y Transferencia de Desechos	184,795	
Asfalto y Limpieza de Calles y Avenidas	859,430	
Mercados Monumentos y Servicios	329,543	
Alumbrado Público		
Alumbrado Público	12,145,443	41,614,497

Desarrollo de Infraestructura

Estudios y Proyectos de Obra Pública

Estudios, Investigaciones y Diseños de Obra Pública	1,721	
Infraestructura Vial		
Construcción de Calles con Concreto Hidráulico	4,514,126	
Rehabilitación de Vialidades		
Rehabilitación de Calles y Avenidas	619,648	
Bachos y Recapeos	229,797	
Equipamiento Urbano		
Administración y Ejecución de Obras	1,116,134	
Ejecución de Obras	816,216	7,427,642

Servicios Financieros

Devolución de Ingresos

Devolución de Ingresos	203,175	
Deuda Pública		
Amortización	9,488,406	
Intereses	1,014,497	10,706,078

Suman los Egresos

Cuentas de Balance

Existencia Actual

Caja y Bancos

Fondos

Sumas Iguales

Presidente Municipal

Tesorero Municipal

Comisión de Hacienda

Síndico Municipal

(Firmas manuscritas de los funcionarios municipales)



CHIHUAHUA

Diciembre de los auditores independientes al Ayuntamiento del Municipio de Chihuahua
Hemos emitido el Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos del Municipio de Chihuahua (el "Municipio") por el periodo del 1° al 31 de Enero de 2015.

Responsabilidad de la administración del Municipio en relación con el estado financiero
La Tesorería del Municipio es responsable de la preparación y presentación razonable de este estado financiero, de acuerdo con las políticas contables aplicables al Municipio, y del control interno que la Tesorería del Municipio determine como necesario para permitir la preparación de estos estados financieros.

La Tesorería del Municipio prepara el Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos sobre la base de las prácticas contables que hasta el 31 de diciembre de 2011 utilizaban las Entidades Gubernamentales, que cumplen principalmente, en reconocer los ingresos del periodo por concepto de impuestos, derechos, aprovechamientos, productos y participaciones estatales y federales, cuando se cobran y no cuando se devengan; por lo que respecta a los egresos del periodo, estos se reconocen cuando las erogaciones han sido comprometidas, lo cual generalmente ocurre cuando estas son autorizadas.

Responsabilidad de los auditores
Nuestra responsabilidad es expresar una opinión sobre este estado financiero con base en nuestra auditoría. Hemos llevado a cabo nuestra auditoría de conformidad con las Normas Internacionales de Auditoría. Dichas normas exigen que cumplamos los requisitos de ética, así como que planifiquemos y ejecutemos la auditoría con el fin de obtener una seguridad razonable sobre si el estado financiero está libre de errores materiales.

Una auditoría confirma la aplicación de procedimientos para obtener evidencia de auditoría sobre los montos y revelaciones en el estado financiero. Los procedimientos seleccionados dependen del juicio del auditor, incluyen la evaluación de los riesgos de errores materiales de los estados financieros, ya sea por fraude o error. Al hacer estas evaluaciones el control interno relevante para la preparación y presentación razonable de los estados financieros de la entidad, con el fin de diseñar los procedimientos de auditoría que sean apropiados en las circunstancias, pero no para expresar una opinión sobre la efectividad del control interno de la entidad. Una auditoría también incluye evaluar la apropiada de las políticas contables usadas y la razonabilidad de las estimaciones contables realizadas por la administración, así como la evaluación de la presentación general del estado financiero.

Por lo que corresponde a las transferencias y participaciones que se incluyen en el gasto público, nuestro examen consistió en la verificación de las ministraciones que la Tesorería del Municipio en su carácter de responsable de la administración y control de los recursos públicos del Municipio envió a las entidades descentralizadas y desconcentradas de la Administración Municipal, por lo que solo verificamos que dichas entidades hubieran recibido los recursos transferidos.

Creemos que la evidencia de auditoría que hemos obtenido es suficiente y apropiada para proporcionar una base para sustentar nuestra opinión.

Opinión
En nuestra opinión, el estado de Movimientos de Ingresos y Egresos presenta razonablemente, en todos los aspectos importantes, los ingresos y los Egresos del Municipio de Chihuahua por el periodo del 1° al 31 de Enero de 2015, de conformidad con las políticas contables indicadas en el tercer párrafo.

Énfasis de estado
A partir del 1° de enero de 2012, las entidades Gubernamentales deberán preparar información financiera de acuerdo a Ley General de Contabilidad Gubernamental, sin embargo para los Municipios la obligación para preparar información financiera conforme a esta Ley es a partir del 1° de enero de 2013. Por separado se presentarán estados financieros conforme a los lineamientos establecidos en dicha Ley.

Gafar, Yamazaki, Ruiz Urquiza, S.C.
 Miembro de Deloitte Touche Tohmatsu Limited

(Firma manuscrita)

INGRESOS

Impuestos y Contribuciones

Predial	41,005,039
Traslación de Dominio de Bienes Inmuebles	22,234,088
Espécificos Públicos	316,164
Universitario	2,481,631
Contribuciones Especiales	606,690
Infraestructura y Equipamiento	43,600
	66,667,222

Derechos

Alineamiento de Predios y Licencias de Construcción	9,067,064
Legalización de Firmas y Certificación de Documentos	682,960
Alumbrado Público	10,768,632
Aseo, Recolección y Transporte de S basura	1,317,533
Servicios de Vigilancia	182,560
Mercados y Centrales de Abasto	30,943
Diversos	3,793,739
	25,843,431

Aprovechamientos

Multas	934,470
Recargos	1,479,648
Actos de Ejecución	325,034
Multas Federales No Fiscales	48,734
Diversos	509,495
	3,297,381

Productos

Enajenación y Arrendamiento de Bienes	423,991
Rendimientos Financieros	607,282
Rendimientos Financieros Remo 33 PAFM	25,416
Rendimientos Financieros FISM	7,732
	1,064,421

Participaciones

Fondo General	63,422,431
Fondo de Fiscalización	2,077,573
Fondo de Fomento Municipal	11,871,215
Impuesto sobre Tenencia o Uso de Vehículos	28,184
Impuestos Estatales	11,302,529
Impuesto Especial sobre Producción y Servicios	1,459,165
I.E.P.S. de Gasolina y Diesel	3,661,343
Impuesto sobre Automóviles Nuevos	1,202,340
Intereses Bancarios	436,060
	85,480,840

Aportaciones

Fondo Aport. Fortalecimiento de los Mxos	36,106,149
Fondo de Infraestructura Social Municipal	7,069,126
	43,175,275

Suma los Ingresos

Cuentas de Balance

Existencia Anterior

Caja y Bancos

Fondos

Sumas Iguales

225,508,570

52,779,317

483,545,741

129,505,381

891,339,009

EGRESOS

Servicios Gubernamentales

Administración General

Gobierno y Reglamentación	4,952,995
Administración Fiscal y Financiera	5,400,839
Administración de Recursos Humanos y Materiales	11,293,713
Planeación, Evaluación y Modernización	1,101,893
Servicios de Información a la Sociedad	6,688,663
Control de Gestión	411,782
Desarrollo Tecnológico	793,211
Fomento Económico	1,695,897
	32,338,593

Servicios Sociales

Desarrollo Social	
Fomento al Desarrollo Social	3,802,697
Apoyo a la Educación	
Apoyos a la Educación	518,920
Apoyo a la cultura	
Apoyo Cultural	2,677,000
Apoyo al Deporte	
Apoyo al Deporte	3,621,668
Provisión y Seguridad Social	
Asistencia Médica a Trabajadores	14,595,474
Protección a la Niñez y la Familia	3,038,261
Prestaciones de Seguridad Social	13,666,230
Pensiones y Jubilaciones	2,932,796
Protección Civil	2,018,164
Asistencia Psicológica Familiar	470,000
Apoyo a la Salud	
Apoyo a la Salud	600
Fomento al Desarrollo Rural	
Apoyo al Medio Rural, Agrícola y Ganadera	5,120,156
	53,459,926

Desarrollo Urbano y Ecología

Desarrollo Urbano	
Planeación y Regulación Urbana	958,563
Administración Urbana	1,087,204
Áreas Verdes	
Mantenimiento y Rehabilitación de Pargues y Jardines	2,682,459
Ecología y Medio Ambiente	
Regulación Ecológica y Limpieza de Arroyos	395,751
	5,123,967

Servicios Públicos

Seguridad Pública	
Formación y Desarrollo de Agentes Policiacos	1,949,688
Prevención del Delito	582,312
Operativos Policiacos	26,046,488
Academia	3,403
Aseo Urbano	
Planeación y Administración de Aseo Urbano	2,951,203
Aseo Urbano Habitacional	5,484,866
Relevo Sanitario y Transferencia de Desechos	208,731
Aspirado y Limpieza de Calles y Avenidas	881,569
Mercados Monumentos y Servicios	352,853
Alumbrado Público	
Alumbrado Público	19,679,753
	57,120,886

Desarrollo de Infraestructura

Estudios y Proyectos de Obra Pública	
Estudios, Investigaciones y Diseños de Obra Publica	85,241
Infraestructura Vial	
Construcción de Calles con Concreto Hídrico	2,036,667
Construcción de Pasos a Desevel	32,948,837
Indemnización por Obras	50,000
Rehabilitación de Vialidades	
Rehabilitación de Calles y Avenidas	693,360
Bacheo y Recarpeteo	9,122,159
Equipamiento Urbano	
Administración y Ejecución de Obras	1,830,567
Ejecución de Obras	917,893
	47,684,694

Servicios Financieros

Devolución de Ingresos y ADEPAS	
Devolución de Ingresos	29,728
Adjudos de Servicios Anteriores	353,276
Deuda Pública	
Amortización	9,488,237
Intereses	989,509
	10,760,750

Suma los Egresos

Cuentas de Balance

Existencia Actual

Caja y Bancos

Fondos

Sumas Iguales

206,488,816

56,242,479

505,342,966

123,284,748

891,339,009

Presidente Municipal

Tesorero Municipal

Comisión de Hacienda

Síndico Municipal

Ing. Jayer Carlo Pacheco

Lic. Ricardo Mejía Borja Rey

Lic. Andrés Alfredo Pérez Howlet

Lic. Hector Elias Barrera Chavez

Dictamen de los señores independientes al H. Ayuntamiento del Municipio de Chihuahua
Hemos revisado el Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos del Municipio de Chihuahua (el "Municipio") por el periodo del 1° al 28 de Febrero de 2015.

Responsabilidad de la administración del Municipio en relación con el estado financiero
El Tesorero del Municipio es responsable de la preparación y presentación oportuna de este estado financiero, de acuerdo con las políticas contables aplicables al Municipio, y del control interno que la Tesorería del Municipio desarrolle como necesario para permitir la preparación de estados financieros libres de errores importantes, debido a fraude o error.

La Tesorería del Municipio prepara el Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos sobre la base de las prácticas contables que hasta el 31 de diciembre de 2014 utilizó las Entidades Gubernamentales, que consisten principalmente, en reconocer los ingresos del periodo por concepto de impuestos, derechos, aprovechamientos, productos y participaciones estatales y federales, cuando se cobran y no cuando se devengaron; por lo que respecto a los egresos del periodo, estos se reconocen cuando los propósitos han sido consumados, lo que generalmente ocurre cuando estos son autorizados.

Responsabilidad de los auditores
Nuestra responsabilidad es expresar una opinión sobre este estado financiero con base en nuestra auditoría. Hemos llevado a cabo nuestra auditoría de conformidad con las Normas Internacionales de Auditoría. Otras normas exigen que cumplamos los requisitos de ética, así como, que planifiquemos y ejecutemos la auditoría con el fin de obtener una seguridad razonable sobre si el estado financiero está libre de errores materiales.

Una auditoría contiene la aplicación de procedimientos para obtener evidencia de auditoría sobre los montos y revelaciones en el estado financiero. Los procedimientos seleccionados dependen del juicio del auditor, incluye la evaluación de los riesgos de errores materiales de los estados financieros, ya sea por fraude o error. Al hacer estas evaluaciones de riesgos, el auditor considera el control interno relevante para la preparación y presentación oportuna de este estado financiero de la entidad, con el fin de diseñar los procedimientos de auditoría que sean apropiados en las circunstancias, pero no para expresar una opinión sobre la efectividad del control interno de la entidad. Una auditoría también incluye evaluar el apropiado de las políticas contables aplicables y la razonabilidad de las estimaciones contables realizadas por la administración, así como la evaluación de la presentación general del estado financiero.

Por lo que corresponde a las transferencias y participaciones que se incluyen en el gasto público, nuestro examen consistió en la verificación de las ministraciones que la Tesorería del Municipio en su carácter de responsable de la administración y control de las finanzas públicas del Municipio envió a las entidades descentralizadas y desconcentradas de la Administración Municipal, por lo que sólo verificamos que dichos entes hubieran recibido los recursos transferidos.

Creemos que la evidencia de auditoría que hemos obtenido es suficiente y apropiada para proporcionar una base para sustentar nuestra opinión.

Opinión

En nuestra opinión, el estado de Movimientos de Ingresos y Egresos presenta razonablemente, en todos los aspectos importantes, los ingresos y los egresos del Municipio de Chihuahua por el periodo del 1° al 28 de Febrero de 2015, de conformidad con las políticas contables indicadas en el tercer párrafo.

Énfasis de asunto

A partir del 1° de enero de 2012, las entidades Gubernamentales deberán preparar información financiera de acuerdo a Ley General de Contabilidad Gubernamental, sin embargo para los Municipios la obligación para preparar su información financiera conforme a esta Ley es a partir del 1° de enero de 2015. Por separado se presentarán estados financieros conforme a los lineamientos establecidos en dicha Ley.

García, Yamaçak, Ruiz Urquiza, S.C.
Miembro de Deloitte Touche Tohmatsu Limited

C.P.C. JORGE JULIO ORTIZ BLANCO
27 de Marzo de 2015



Municipio de Chihuahua
Tesorería Municipal
Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos del 1° al 31 de Marzo de 2015
(Cifras Expresadas en Pesos)

INGRESOS

Impuestos y Contribuciones

Predial	28,196,457
Traslación de Dominio de Bienes Inmuebles	14,777,446
Espectáculos Públicos	449,355
Universitario	1,644,848
Contribuciones Especiales	331,759
Infraestructura y Equipamiento	82,850
Total	45,482,715

Derechos

Alineamiento de Predios y Licencias de Construcción	4,295,861
Legalización de Firmas y Certificación de Documentos	683,504
Alumbrado Público	10,471,772
Aseo, Recolección y Transporte de Basura	1,376,252
Servicios de Vigilancia	236,761
Mercados y Centrales de Abasto	91,529
Diversos	1,374,714
Total	18,530,693

Aprovechamientos

Multas	834,786
Recargos	1,878,543
Actos de Ejecución	411,520
Multas Federales No Fiscales	78,512
Diversos	484,598
Total	3,667,959

Productos

Enajenación y Arrendamiento de Bienes	1,521,730
Rendimientos Financieros	1,495,055
Rendimientos Financieros Ramo 33 FAFM	30,689
Rendimientos Financieros FISM	11,810
Total	3,059,354

Participaciones

Fondo General	39,000,669
Fondo de Fiscalización	2,077,573
Fondo de Fomento Municipal	7,430,960
Impuesto sobre Tenencia o Uso de Vehículos	17,982
Impuestos Estatales	7,282,689
Impuesto Especial sobre Producción y Servicios	1,507,413
I.E.P.S. de Gasolina y Diesel	2,976,444
Impuesto sobre Automóviles Nuevos	909,417
Intereses Bancarios	460,802
Total	61,683,949

Aportaciones

Fondo Aport. Fortalecimiento de los Mpios	36,106,149
Fondo de Infraestructura Social Municipal	7,069,126
Total	43,175,275

Suman los Ingresos

Cuentas de Balance	175,579,945
Existencia Anterior	65,008,055
Caja y Bancos	505,342,966
Fondos	123,264,748
Sumas Iguales	869,195,714

EGRESOS

Servicios Gubernamentales

Administración General

Gobierno y Reglamentación	4,707,994
Administración Fiscal y Financiera	5,616,384
Administración de Recursos Humanos y Materiales	20,199,702
Planeación, Evaluación y Modernización	1,067,907
Servicios de Información a la Sociedad	4,020,586
Control de Gestión	707,651
Desarrollo Tecnológico	19,130,683
Fomento Económico	5,978,162
Total	52,429,299

Servicios Sociales

Desarrollo Social

Fomento al Desarrollo Social	5,358,981
Apoyo a la Educación	19,166,263
Apoyo a la cultura	2,677,000
Apoyo al Deporte	4,836,807
Provisión y Seguridad Social	
Asistencia Médica a Trabajadores	25,705,626
Protección a la Niñez y la Familia	3,031,800
Prestaciones de Seguridad Social	13,489,005
Pensiones y Jubilaciones	2,854,684
Protección Civil	2,318,793
Asistencia Psicológica Familiar	1,600,244
Apoyo a la Salud	
Apoyo a la Salud	103,575
Total	93,839,634

Desarrollo Urbano y Ecología

Desarrollo Urbano

Planeación y Regulación Urbana	1,163,024
Administración Urbana	1,166,725
Áreas Verdes	
Mantenimiento y Rehabilitación de Parques y Jardines	5,194,941
Ecología y Medio Ambiente	
Regulación Ecológica y Limpieza de Arroyos	518,955
Total	8,043,646

Servicios Públicos

Seguridad Pública

Formación y Desarrollo de Agentes Políticos	4,265,291
Prevención del Delito	966,809
Operativos Políticos	30,088,203
Alcaldía	3,403

Aseo Urbano

Planeación y Administración de Aseo Urbano	8,565,941
Aseo Urbano Habitacional	9,210,907
Relevo Sanitario y Transferencia de Desechos	202,142
Aspirado y Limpieza de Calles y Avenidas	882,214
Mercados Monumentos y Servicios	316,720

Obras Hidráulicas y Sanitarias

Obras Hidráulicas y Sanitarias	1,889,997
--------------------------------	-----------

Alumbrado Público

Alumbrado Público	28,351,359
Total	84,712,986

Desarrollo de Infraestructura

Estudios y Proyectos de Obra Pública	
Estudios, Investigaciones y Diseños de Obra Pública	320,721
Infraestructura Vial	
Construcción de Calles con Concreto Hidráulico	2,036,667
Construcción de Pasos a Deseñal	38,500,738
Indemnización por Obras	2,821,920
Rehabilitación de Vialidades	
Rehabilitación de Calles y Avenidas	1,884,949
Bacheo y Rocalpeo	3,422,854
Equipamiento Urbano	
Administración y Ejecución de Obras	2,736,683
Muros de Contención, Construcciones y Rehabilitación	676,296
Total	52,400,828

Servicios Financieros

Devolución de Ingresos y ADEPAS	
Devolución de Ingresos	216,740
Adelantos de Ejercicios Anteriores	4,382,455
Deuda Pública	
Amortización	9,488,406
Intereses	883,558
Total	14,951,159

Suman los Egresos

Cuentas de Balance	306,377,552
Existencia Actual	106,858,403
Caja y Bancos	375,351,833
Fondos	80,607,826
Sumas Iguales	869,195,714

Presidente Municipal

Tesorero Municipal

Comisión de Hacienda

Sindico Municipal

Ing. Javier Quinto Pacheco

Lic. Ricardo María Espinosa

Lic. Andrés Alfredo Pérez

Lic. Hector Elias Barrera



Yo, el suscrito, auditor independiente al Ayuntamiento del Municipio de Chihuahua, en virtud del Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos del Municipio de Chihuahua (del Municipio) por el periodo del 1° al 31 de Marzo de 2015.

Responsabilidad de la administración del Municipio en relación con el estado financiero
 La Tesorería del Municipio es responsable de la preparación y presentación razonable de este estado financiero, de acuerdo con las políticas contables aplicables al Municipio, y del control interno que la Tesorería del Municipio determine como necesario para permitir la preparación de estados financieros libres de errores materiales, debido a fraude o error.

Responsabilidad de los auditores
 Nuestra responsabilidad es expresar una opinión sobre este estado financiero con base en nuestra auditoría. Hemos llevado a cabo nuestra auditoría de conformidad con las Normas Internacionales de Auditoría. Dichas normas exigen que cumplamos los requisitos de ética, así como que planifiquemos y ejecutemos la auditoría con el fin de obtener una seguridad razonable sobre si el estado financiero está libre de errores materiales.

Nuestra auditoría cubre la opinión de procedimientos para obtener evidencia de auditoría sobre los ingresos y egresos en el estado financiero. Los procedimientos seleccionados dependen del juicio del auditor, incluido la evaluación de los riesgos de errores materiales de los estados financieros, ya sea por fraude o error. Al hacer estas evaluaciones de riesgo, el auditor considera el control interno relevante para la preparación y presentación razonable de los estados financieros de la entidad, con el fin de diseñar los procedimientos de auditoría que sean apropiados en las circunstancias, pero no para expresar una opinión sobre la efectividad del control interno de la entidad. Una auditoría también incluye evaluar la apropiación de las políticas contables usadas y la razonabilidad de las estimaciones contables, así como la evaluación de la presentación general del estado financiero.

Por lo que corresponde a las transferencias y participaciones que se incluyen en el gasto público, nuestro examen consistió en la verificación de las relaciones que la Tesorería del Municipio en su carácter de responsable de la administración y control de las finanzas públicas del Municipio envió a las entidades descentralizadas y desconcentradas de la Administración Municipal, por lo que sólo verificamos que dichas entidades hubieran recibido los recursos transferidos.

Creemos que la evidencia de auditoría que hemos obtenido es suficiente y apropiada para proporcionar una base para sustentar nuestra opinión.

Opinión
 En nuestra opinión, el estado de Movimientos de Ingresos y Egresos presenta razonablemente, en todos los aspectos importantes, los ingresos y los egresos del Municipio de Chihuahua por el periodo del 1° al 31 de Marzo de 2015, de conformidad con las políticas contables indicadas en el Anexo Anexo.

Extensión de la auditoría
 A partir del 1° de enero de 2012, los auditores gubernamentales debían preparar información financiera de acuerdo a Ley General de Contabilidad Gubernamental, sin embargo para los Municipios la obligación para preparar información financiera conforme a esta Ley es a partir del 1° de enero de 2013. Por lo tanto se procedieron a auditar los estados financieros conforme a las Normas Internacionales de Auditoría en dicha Ley.

Galaz, Yonazaki, Ruiz Urquiza, S.C.
 Miembro de Deloitte Touche Tohmatsu Limited

[Firma]

Municipio de Chihuahua
Tesorería Municipal
Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos del 1° al 30 de Abril de 2015
(Cifras Expresadas en Pesos)

INGRESOS

Impuestos y Contribuciones

Predial	18,541,008
Traslación de Dominio de Bienes Inmuebles	18,751,248
Espacios Públicos	404,864
Universitario	1,445,312
Contribuciones Especiales	196,788
Infraestructura y Equipamiento	45,950

Derechos

Alineamiento de Predios y Licencias de Construcción	5,374,401
Legalización de Firmas y Certificación de Documentos	657,872
Alumbrado Público	11,869,819
Aseo, Recolección y Transporte de Basura	982,917
Servicios de Vigilancia	259,987
Mercados y Contratos de Abasto	18,956
Diversos	1,512,168

Aprovechamientos

Multas	745,576
Recargos	3,299,510
Actos de Ejecución	513,895
Multas Federales No Fiscales	37,534
Diversos	282,373

Productos

Erección y Arrendamiento de Bienes	227,038
Rendimientos Financieros	678,215
Rendimientos Financieros Ramo 33 FAFM	24,848
Rendimientos Financieros FSM	15,052
Rendimientos Subseman	1,539
Rendimientos de Fondos Federales	6,746
Total	953,558

Participaciones

Fondo General	53,781,193
Fondo de Fiscalización	4,335,950
Fondo de Fomento Municipal	12,343,328
Impuesto sobre Tenencia o Uso de Vehículos	35,716
Impuestos Estatales	7,828,435
Impuesto Especial sobre Producción y Servicios	1,060,223
I.E.P.S. de Gasolina y Diesel	2,942,736
Impuesto sobre Automóviles Nuevos	777,930
Intereses Banobras	460,802
Total	83,386,373

Aportaciones

Fondo Aport. Fortalecimiento de los Mpios	36,106,149
Fondo de Infraestructura Social Municipal	7,089,128
Subsidio de Seguridad Pública	28,373,149
ISR Participable	187,105
Total	71,735,529

Suman los Ingresos

Cuentas de Balance	221,003,634
Existencia Anterior	27,084,448
Caja y Bancos	350,835,747
Fondos	105,097,274
Sumas iguales	704,021,101

EGRESOS

Servicios Gubernamentales

Administración General

Gobierno y Reglamentación	6,925,166
Administración Fiscal y Financiera	4,428,328
Administración de Recursos Humanos y Materiales	9,724,340
Planeación, Evaluación y Modernización	1,271,308
Servicios de Información a la Sociedad	17,585,180
Control de Gestión	642,141
Desarrollo Tecnológico	4,470,274
Fomento Económico	6,267,932

Servicios Sociales

Desarrollo Social

Fomento al Desarrollo Social	4,888,299
Apoyo a la Educación	3,324,851
Apoyos a la Educación	
Apoyo a la cultura	4,058,134
Apoyo Cultural	
Apoyo al Deporte	4,484,412
Prevención y Seguridad Social	
Asistencia Médica a Trabajadores	8,263,913
Protección a la Niñez y la Familia	2,934,215
Prestaciones de Seguridad Social	14,759,962

Pensiones y Jubilaciones	2,078,217
Protección Civil	2,294,528
Asistencia Psicológica Familiar	616,743

Apoyo a la Salud

Apoyo a la Salud	173,581
------------------	---------

Vivienda Popular

Vivienda Popular	842,121
------------------	---------

Fomento al Desarrollo Rural

Apoyo al Medio Rural, Agrícola y Ganadero	6,834,954
---	-----------

Desarrollo Urbano y Ecología

Desarrollo Urbano

Planeación y Regulación Urbana	928,007
Administración Urbana	1,505,235

Áreas Verdes

Mantenimiento y Rehabilitación de Parques y Jardines	5,755,283
--	-----------

Ecología y Medio Ambiente

Regulación Ecológica y Limpieza de Arroyos	517,852
--	---------

Servicios Públicos

Seguridad Pública

Formación y Desarrollo de Agentes Policiales	2,054,535
Prevención del Delito	500,818
Operativos Policiales	31,129,047
Alcaldía	3,403

Aseo Urbano

Planeación y Administración de Aseo Urbano	4,611,790
Aseo Urbano Habitacional	8,099,097
Relevo Sanitario y Transferencia de Desechos	253,987
Aspirado y Limpieza de Calles y Avenidas	1,259,803
Mercados Monumentos y Servicios	378,983
Obras Hidráulicas y Sanitarias	
Obras Hidráulicas y Sanitarias	451,650

Alumbrado Público

Alumbrado Público	34,388,039
-------------------	------------

Desarrollo de Infraestructura

Estudios y Proyectos de Obra Pública

Estudios, Investigaciones y Diseños de Obra Pública	523,805
---	---------

Infraestructura Vial

Construcción de Calles con Concreto Hidráulico	2,036,867
Construcción de Pisos a Desecho	23,188,132
Indemnización por Obras	215,571

Rehabilitación de Vialidades

Rehabilitación de Calles y Avenidas	4,238,024
Rehabilitación de Puentes	684,467
Bacheo y Recapeado	307,740

Equipamiento Urbano

Administración y Ejecución de Obras	2,887,879
Muros de Contención, Construcciones y Rehabilitación	5,339,705

Servicios Financieros

Devolución de Ingresos y ADEFA

Devolución de Ingresos	247,581
Aduanos de Ejercicios Anteriores	1,800,958

Deuda Pública

Amortización	9,488,406
Intereses	914,845

Suman los Egresos

Cuentas de Balance	255,378,088
Existencia Actual	60,868,188
Caja y Bancos	269,323,091
Fondos	117,451,736
Sumas iguales	704,021,101

Presidente Municipal

Tesorero Municipal

Comisión de Hacienda

Síndico Municipal

Ing. Javier Gallo Pacheco

Lic. Ricardo Mejía Botja Rey

Lic. Andrés Alfredo Pérez Novales

Lic. Hector Elias Barziza Chavez

Declaro que los auditores independientes al H. Ayuntamiento del Municipio de Chihuahua han auditado el Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos del Municipio de Chihuahua (el "Municipio") por el periodo del 1° al 30 de Abril de 2015.

Responsabilidad de la administración del Municipio en relación con el estado financiero

La Tesorería del Municipio es responsable de la preparación y presentación oportuna de este estado financiero, de acuerdo con las políticas contables aplicables al Municipio, y del cumplimiento de la Tesorería del Municipio de Chihuahua como responsable de la preparación de estados financieros.

La Tesorería del Municipio prepara el Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos sobre la base de las prácticas contables que hasta el 31 de diciembre de 2011 utilizó el Estado Gubernamental, con excepción de los ingresos del periodo por concepto de impuestos, derechos, aprovechamientos, productos y participaciones estatales y federales, cuando se cobren y no cuando se devenguen por lo que respecta a los ingresos del periodo, estos se reconocen cuando las obligaciones han sido comprometidas, lo cual generalmente ocurre cuando están son autorizadas.

Responsabilidad de los auditores

Nuestra responsabilidad es expresar una opinión sobre este estado financiero con base en nuestra auditoría. Hemos revisado y sobre nuestra auditoría de conformidad con las Normas Internacionales de Auditoría. Dichas normas exigen que cumplamos los requisitos de ética, así como, que planifiquemos y ejecutemos la auditoría con el fin de obtener una seguridad razonable sobre el estado financiero que libre de errores materiales.

Una auditoría confiere la aplicación de procedimientos para obtener evidencia de auditoría sobre los montos y revelaciones en el estado financiero. Los procedimientos seleccionados dependen del juicio del auditor, incluida la evaluación de los riesgos de errores materiales de los estados financieros, ya sea por fraude o error. Al hacer esas evaluaciones de riesgo, el auditor considera el control interno relevante para la preparación y presentación razonable de los estados financieros de la entidad, con el fin de diseñar los procedimientos de auditoría que sean apropiados en las circunstancias, pero no para expresar una opinión sobre la efectividad del control interno de la entidad. Una auditoría también incluye evaluar la apropiación de las políticas contables usadas y la razonabilidad de las estimaciones contables realizadas por la administración, así como la evaluación de la presentación general del estado financiero.

Por lo que corresponde a las transferencias y participaciones que se incluyen en el gasto público, nuestro examen consistió en la verificación de las ministraciones que la Tesorería del Municipio en su carácter de responsable de la administración y control de los recursos públicos del Municipio envió a las entidades descentralizadas y desconcentradas de la Administración Municipal, por lo que sólo verificamos que dichas entidades hubieran recibido los recursos transferidos.

Creemos que la evidencia de auditoría que hemos obtenido es suficiente y apropiada para proporcionar una base para sustentar nuestra opinión.

Opinión

En nuestra opinión, el estado de Movimientos de Ingresos y Egresos presenta razonablemente, en todos los aspectos importantes, los ingresos y los egresos del Municipio de Chihuahua por el periodo del 1° al 30 de Abril de 2015, de conformidad con las políticas contables indicadas en el tercer párrafo.

Emisión del asunto

A partir del 1° de enero de 2012, las entidades Gubernamentales deberán preparar información financiera de acuerdo a Ley General de Contabilidad Gubernamental, sin embargo, para los Municipios la obligación para preparar su información financiera conforme a esta Ley es a partir del 1° de enero de 2013. Por lo tanto se presentarán estados financieros conforme a los lineamientos establecidos en dicha Ley.

Galaz, Yamazaki, Ruiz Urquiza, S.C.
 Miembro de Deloitte Touche Tohmatsu Limited



Municipio de Chihuahua
Tesorería Municipal
Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos del 1° al 31 de Mayo de 2015
(Cifras Expresadas en Pesos)

INGRESOS

Impuestos y Contribuciones

Predial	11,885,644
Traslación de Dominio de Bienes Inmuebles	14,858,861
Espectáculos Públicos	269,645
Universitario	1,035,356
Contribuciones Especiales	159,593
Infraestructura y Equipamiento	41,800
Total	28,050,899

Derechos

Alineamiento de Predios y Licencias de Construcción	6,765,779
Legalización de Firmas y Certificación de Documentos	603,005
Alumbrado Público	10,007,881
Aseo, Recolección y Transporte de Basura	1,401,023
Servicios de Vigilancia	234,723
Mercados y Centrales de Abasto	4,563
Diversos	1,598,144
Total	20,606,118

Aprovechamientos

Multas	1,203,476
Recargos	2,481,205
Actos de Ejecución	400,607
Multas Federales No Fiscales	179,888
Diversos	219,306
Total	4,464,480

Productos

Emajenación y Arrendamiento de Bienes	262,452
Rendimientos Financieros	671,138
Rendimientos Financieros Ramo 33 FAFM	22,562
Rendimientos Financieros FISM	16,820
Rendimientos Subseman	26,530
Rendimientos Fondos Federales	2,888
Total	1,002,370

Participaciones

Fondo General	47,227,037
Fondo de Fiscalización	2,193,217
Fondo de Fomento Municipal	9,280,978
Impuesto sobre Tenencia o Uso de Vehículos	17,157
Impuestos Estatales	8,327,207
Impuesto Especial sobre Producción y Servicios	1,124,404
I.E.P.S. de Gasolina y Diesel	3,209,067
Impuesto sobre Automóviles Nuevos	872,403
Intereses Banobras	385,241
Total	72,638,711

Aportaciones

Fondo Aport. Fortalecimiento de los Mpios	36,106,149
Fondo de Infraestructura Social Municipal	7,069,126
Subsidio de Seguridad Pública	43,159
ISR Participable	205,184
Total	43,423,618

Suma los Ingresos

Cuentas de Balance 170,184,196

Existencia Anterior 75,844,720

Caja y Bancos 269,323,091

Fondos 117,451,736

Sumas Iguales 632,803,743

EGRESOS

Servicios Gubernamentales

Administración General

Gobierno y Reglamentación	4,931,246
Administración Fiscal y Financiera	4,331,446
Administración de Recursos Humanos y Materiales	9,416,471
Planación, Evaluación y Modernización	1,116,830
Servicios de Información a la Sociedad	2,224,638
Control de Gestión	750,258
Desarrollo Tecnológico	6,570,729
Formación y Desarrollo Profesional	27,000
Fomento Económico	6,761,414
Total	36,130,032

Servicios Sociales

Desarrollo Social	
Fomento al Desarrollo Social	7,373,183
Apoyo a la Educación	
Apoyos a la Educación	6,101,808
Apoyo a la cultura	
Apoyo Cultural	3,160,634
Apoyo al Deporte	
Apoyo al Deporte	6,516,182
Prevención y Seguridad Social	
Asistencia Médica a Trabajadores	13,762,493
Protección a la Niñez y la Familia	3,034,215
Prestaciones de Seguridad Social	15,222,743
Pensiones y Jubilaciones	4,087,165
Protección Civil	2,188,503
Asistencia Psicológica Familiar	558,447
Apoyo a la Salud	
Apoyo a la Salud	45,100
Vivienda Popular	
Vivienda Popular	1,932,493
Fomento al Desarrollo Rural	
Apoyo al Medio Rural, Agrícola y Ganadero	1,884,725
Total	64,805,751

Desarrollo Urbano y Ecología

Desarrollo Urbano	
Planación y Regulación Urbana	1,148,623
Administración Urbana	1,160,065
Áreas Verdes	
Mantenimiento y Rehabilitación de Parques y Jardines	6,544,208
Ecología y Medio Ambiente	
Regulación Ecológica y Limpieza de Arroyos	660,922
Total	9,513,833

Servicios Públicos

Seguridad Pública	
Formación y Desarrollo de Agentes Policiacos	2,101,213
Prevención del Delito	405,148
Operativos Policiacos	23,527,919
Alcaldía	3,403
Total	26,037,683

Aseo Urbano

Planación y Administración de Aseo Urbano	5,809,062
Aseo Urbano Habitacional	7,962,845
Relevo Sanitario y Transferencia de Desechos	1,831,219
Asfado y Limpieza de Calles y Avenidas	1,107,343
Mercados, Monumentos y Servicios	392,115
Obras Hidráulicas y Sanitarias	
Obras Hidráulicas y Sanitarias	1,112,514
Alumbrado Público	
Alumbrado Público	27,941,086
Total	72,194,367

Desarrollo de Infraestructura

Estudios y Proyectos de Obra Pública	
Estudios, Investigaciones y Diseños de Obra Pública	1,663,480
Infraestructura Vial	
Construcción de Calles con Concreto Hidráulico	4,188,989
Construcción de Pasos a Desevel	4,403,286
Indemnización por Obras	638,324
Rehabilitación de Vialidades	
Rehabilitación de Calles y Avenidas	17,381,142
Rehabilitación de Puertas	1,359,677
Bacheo y Recapeado	4,405,190
Equipamiento Urbano	
Administración y Ejecución de Obras	3,835,363
Muros de Contención, Construcciones y Rehabilitación	6,245,154
Total	44,120,555

Servicios Financieros

Devolución de Ingresos y ADEPAS	
Devolución de Ingresos	3,841
Aduanos de Ejercicios Anteriores	1,738,272
Deuda Pública	
Amortización	9,488,406
Intereses	793,314
Total	12,023,833

Suma los Egresos

Cuentas de Balance 238,788,376

Existencia Actual 40,305,933

Caja y Bancos 201,899,801

Fondos 154,809,633

Sumas Iguales 632,803,743

Presidente Municipal

Tesorero Municipal

Comisión de Hacienda

Sindico Municipal

Ing. Javier Danilo Pacheco

Lic. Ricardo María Bola Rey

Lic. Andrés Alfredo Pantoja

Lic. Hector Elias Barraza Chavez



Declaramos que los datos antes expresados son verídicos y corresponden al Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos del Municipio de Chihuahua (el "Municipio") por el periodo del 1° al 31 de Mayo de 2015.

Responsabilidad de la administración del Municipio en relación con el estado financiero
 La Tesorería del Municipio es responsable de la preparación y presentación razonable de este estado financiero, de acuerdo con las políticas contables aplicables al Municipio, y la información que la Tesorería del Municipio determine como necesario para permitir la preparación de estados financieros RIES de errores importantes, debido a fraude o error.

La Tesorería del Municipio prepara el Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos sobre la base de las políticas contables que hasta el 31 de diciembre de 2011 utilizaba las Entidades Gubernamentales, que consisten principalmente, en reconocer los ingresos del periodo por concepto de impuestos, derechos, aprovechamientos, productos y participaciones estatales y federales, cuando se cobran y no cuando se devenguen; por lo que respecta a los egresos del periodo, estos se reconocen cuando las erogaciones han sido comprometidas, lo cual generalmente ocurre cuando estas son autorizadas.

Responsabilidad de los auditores
 Nuestra responsabilidad es expresar una opinión sobre este estado financiero con base en nuestra auditoría. Hemos llevado a cabo nuestra auditoría de conformidad con las Normas Internacionales de Auditoría. Dichas normas exigen que cumplamos los requisitos de ética, así como, que planeemos y ejecutemos la auditoría con el fin de obtener una seguridad razonable sobre si el estado financiero está libre de errores materiales.

Una auditoría conlleva la aplicación de procedimientos para obtener evidencia de auditoría sobre los hechos y revelaciones en el estado financiero. Los procedimientos seleccionados dependen del juicio del auditor, incluida la evaluación de los riesgos de errores materiales de los estados financieros, ya sea por fraude o error. Al hacer esta evaluación de riesgos, el auditor considera si control interno razonable para la preparación y presentación razonable de los estados financieros de la entidad, con el fin de diseñar los procedimientos de auditoría que sean apropiados en las circunstancias, pero no para expresar una opinión sobre la efectividad del control interno de la entidad. Una auditoría también incluye evaluar la apropiación de las políticas contables usadas y la razonabilidad de las estimaciones contables realizadas por la administración, así como la evaluación de la presentación general del estado financiero.

Por lo que corresponde a las transferencias y participaciones que no incluyen en el gasto público, nuestro examen consistió en la verificación de las ministraciones que la Tesorería del Municipio en su carácter de responsable de la administración y control de los recursos públicos del Municipio envió a las entidades descentralizadas y desconcentradas de la Administración Municipal, por lo que sólo verificamos que dichas entidades hubieran recibido los recursos transferidos.

Creemos que la evidencia de auditoría que hemos obtenido es suficiente y apropiada para proporcionar una base para sustentar nuestra opinión.

Opinión

En nuestra opinión, el estado de Movimientos de Ingresos y Egresos presenta razonablemente, en todos los aspectos importantes, los ingresos y los egresos del Municipio de Chihuahua por el periodo del 1° al 31 de Mayo de 2015, de conformidad con las políticas contables indicadas en el tercer párrafo.

Estado de acuerdo

A partir del 1° de enero de 2012, las entidades Gubernamentales deberán preparar información financiera de acuerdo a Ley General de Contabilidad Gubernamental, sin embargo para los Municipios la obligación para preparar su información financiera conforme a esta Ley es a partir del 1° de enero de 2013. Por supuesto se presentarán estados financieros conforme a los lineamientos establecidos en dicha Ley.

Galaz, Yamazaki, Ruiz Urquiza, S.C.
 Miembro de Deloitte Toichiro Tohmatsu Limited

Municipio de Chihuahua
Tesorería Municipal
Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos del 1° al 30 de Junio de 2015
(Cifras Expresadas en Pesos)

INGRESOS

Impuestos y Contribuciones

Predial	12,861,756
Traslación de Dominio de Bienes Inmuebles	21,471,872
Espectáculos Públicos	379,007
Universitario	1,335,860
Contribuciones Especiales	172,941
Infraestructura y Equipamiento	40,600
Total	35,062,036

Derechos

Alineamiento de Predios y Licencias de Construcción	6,040,396
Legalización de Firmas y Certificación de Documentos	702,496
Alumbrado Público	10,208,009
Aseo, Recolección y Transporte de Basura	1,400,801
Servicios de Vigilancia	268,678
Mercados y Contratos de Abasto	6,416
Diversos	1,731,390
Total	20,355,966

Aprovechamientos

Multas	847,654
Recargos	2,249,103
Actos de Ejecución	343,962
Multas Federales No Fiscales	93,892
Diversos	229,460
Total	3,764,078

Productos

Ejecución y Arrendamiento de Bienes	185,595
Rendimientos Financieros	368,643
Rendimientos Financieros Ramo 33 FAFM	13,933
Rendimientos Financieros FISM	18,763
Rendimientos Subsemanal	8,293
Total	595,267

Participaciones

Fondo General	40,847,461
Fondo de Fiscalización	2,077,573
Fondo de Fomento Municipal	7,798,100
Impuesto sobre Tenencia o Uso de Vehículos	7,625
Impuestos Estatales	8,295,434
Impuesto Especial sobre Producción y Servicios	1,049,328
I.E.P.S. de Gasolina y Diesel	3,261,494
Impuesto sobre Automóviles Nuevos	763,228
Intereses Bancarios	383,913
Total	64,484,156

Aportaciones

Fondo Aport. Fortalecimiento de los Mjcos	36,106,149
Fondo de Infraestructura Social Municipal	7,063,126
Reintegro FAFM	2,636,846
ISR Participable	1,042,650
Total	46,854,771

Suman los Ingresos

Cuentas de Balance	172,116,292
Existencia Anterior	94,708,858
Caja y Bancos	201,889,801
Fondos	151,809,633
Sumas Iguales	620,636,582

EGRESOS

Servicios Gubernamentales

Administración General	
Gobierno y Reglamentación	6,447,917
Administración Fiscal y Financiera	4,376,435
Administración de Recursos Humanos y Materiales	10,402,463
Planeación, Evaluación y Modernización	1,299,280
Servicios de Información a la Sociedad	1,144,308
Control de Gestión	808,726
Desarrollo Tecnológico	4,837,316
Formación y Desarrollo Profesional	74,106
Fomento Económico	3,868,595
Total	33,259,096

Servicios Sociales

Desarrollo Social	
Fomento al Desarrollo Social	5,887,370
Apoyo a la Educación	
Apoyos a la Educación	1,768,174
Apoyo a la cultura	
Apoyo Cultural	2,677,000
Apoyo al Deporte	
Apoyo al Deporte	3,923,984
Prevención y Seguridad Social	
Asistencia Médica a Trabajadores	19,583,389
Protección a la Niñez y la Familia	2,304,215
Prestaciones de Seguridad Social	17,038,553
Pensiones y Jubilaciones	3,625,319
Protección Civil	2,876,232
Asistencia Psicológica Familiar	569,420
Apoyo a la Salud	
Apoyo a la Salud	183,457
Vivienda Popular	
Vivienda Popular	1,127,862
Fomento al Desarrollo Rural	
Apoyo al Medio Rural, Agrícola y Ganadero	1,670,010
Total	64,264,965

Desarrollo Urbano y Ecología

Desarrollo Urbano	
Planeación y Regulación Urbana	1,191,561
Administración Urbana	1,176,919
Áreas Verdes	
Mantenimiento y Rehabilitación de Parques y Jardines	8,066,279
Ecología y Medio Ambiente	
Regulación Ecológica y Limpieza de Arroyos	659,800
Total	11,094,559

Servicios Públicos

Seguridad Pública	
Formación y Desarrollo de Agentes Policiales	2,335,963
Prevención del Delito	534,782
Operativos Policiales	43,524,170
Alcalde	3,403
Aseo Urbano	
Planeación y Administración de Aseo Urbano	5,923,829
Aseo Urbano Habitacional	7,441,623
Relevo Sanitario y Transferencia de Desechos	428,053
Aspirado y Limpieza de Calles y Avenidas	968,319
Mercados Monumentos y Servicios	343,682
Obras Hidráulicas y Sanitarias	
Obras Hidráulicas y Sanitarias	6,211,677
Alumbrado Público	
Alumbrado Público	13,445,117
Panteones y Rastro	
Panteones y Rastro	30,220
Desarrollo de Infraestructura	
Estudios y Proyectos de Obra Pública	
Estudios, Investigaciones y Diseños de Obra Pública	529,028
Infraestructura Vial	
Construcción de Calles con Concreto Hidráulico	3,397,511
Construcción de Pasos a Niveles y Puentes Menores	2,335,053
Indemnización por Obras	1,891,422
Rehabilitación de Vialidades	
Rehabilitación de Calles y Avenidas	5,476,778
Bachos y Recapeos	8,040,775
Adecuaciones de Vialidades	187,562
Equipamiento Urbano	
Administración y Ejecución de Obras	3,068,949
Muros de Contención, Construcciones y Rehabilitación	2,172,429
Total	25,099,607

Sumas los Egresos

Cuentas de Balance	13,080,068
Existencia Actual	227,989,133
Caja y Bancos	93,307,989
Fondos	176,562,141
Sumas Iguales	620,636,582

Presidente Municipal: Ing. Javier Garfío Pacheco
 Tesorero Municipal: Lic. Ricardo Mejía Barja Roy
 Comisión de Hacienda: Lic. Andrés Alfredo Pérez Howlet
 Síndico Municipal: Lic. Hector Elías Barrera Chavéz



Declaración de los auditores independientes al H. Ayuntamiento del Municipio de Chihuahua
 Hemos auditado el Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos del H. Ayuntamiento del Municipio de Chihuahua por el periodo del 1° al 30 de Junio de 2015.

Responsabilidad de la administración del Municipio en relación con el estado financiero
 La Tesorería del Municipio es responsable de la preparación y presentación razonable de este estado financiero, de acuerdo con las políticas contables aplicables al Municipio, y del patrón interno que la Tesorería del Municipio determine como necesario para permitir la preparación de estados financieros libres de errores importantes, debido a fraude o error.

La Tesorería del Municipio prepara el Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos sobre la base de las prácticas contables que hasta el 31 de diciembre de 2011 utilizaban las Entidades Gubernamentales, que consisten principalmente, en reconocer los ingresos del periodo por concepto de impuestos, derechos, aprovechamientos, productos y participaciones estatales y federales, cuando se cobran y no cuando se devengaron por lo que respecta a los egresos del periodo, estos se reconocen cuando las obligaciones han sido consumadas, lo cual generalmente ocurre cuando estas son autorizadas.

Responsabilidad de los auditores
 Nuestra responsabilidad es expresar una opinión sobre este estado financiero con base en nuestra auditoría. Hemos basado a esta nuestra auditoría de conformidad con las normas internacionales de Auditoría. Dichas normas exigen que cumplamos los requisitos de ética, así como que planifiquemos y ejecutemos la auditoría con el fin de obtener una seguridad razonable sobre si el estado financiero está libre de errores materiales.

Una auditoría consiste en la aplicación de procedimientos para obtener evidencia de auditoría sobre los montos y revelaciones en el estado financiero. Los procedimientos seleccionados dependen del juicio del auditor, incluida la evaluación de los riesgos de errores materiales de los estados financieros, ya sea por fraude o error. Al hacer esas evaluaciones de riesgo, el auditor considera el control interno relevante para la preparación y presentación razonable de los estados financieros de la entidad, con el fin de diseñar los procedimientos de auditoría que sean apropiados en las circunstancias, pero no para expresar una opinión sobre la efectividad del control interno de la entidad. Una auditoría también incluye evaluar el cumplimiento de las políticas contables usadas y la razonabilidad de las estimaciones contables realizadas por la administración, así como la evaluación de la presentación general del estado financiero.

Por lo que corresponde a las transferencias y participaciones que se incluyen en el gasto público, cuando estas consisten en la verificación de las ministraciones que la Tesorería del Municipio en su carácter de responsable de la administración y control de las finanzas públicas del Municipio envía a las unidades descentralizadas y desconcentradas de la Administración Municipal, por lo que sólo verificamos que dichas entidades hubieran recibido los recursos transferidos.

Creemos que la evidencia de auditoría que hemos obtenido es suficiente y apropiada para proporcionar una base para sustentar nuestra opinión.

Opinión
 En nuestra opinión, el estado de Movimientos de Ingresos y Egresos presenta razonablemente, en todos los aspectos importantes, los ingresos y los Egresos del Municipio de Chihuahua por el periodo del 1° al 30 de Junio de 2015, de conformidad con las políticas contables indicadas en el tercer párrafo.

Exención de acuerdo
 A partir del 1° de enero de 2012, los entes Gubernamentales deberán preparar información financiera de acuerdo a Ley General de Contabilidad Gubernamental, sin embargo para los Municipios la obligación para preparar su información financiera conforme a esta Ley es a partir del 1° de enero de 2015. Por separado se presentarán estados financieros conforme a las prácticas contables en dicha Ley.

Galaz, Yamazaki, Ruiz Urquiza, S.C.
 Miembro de Deloitte Touche Tohmatsu Limited

Municipio de Chihuahua
Tesorería Municipal
Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos del 1° al 31 de Julio de 2015
(Cifras Expresadas en Pesos)

INGRESOS

Impuestos y Contribuciones

Predial	9,523,438	
Traslación de Dominio de Bienes Inmuebles	17,701,674	
Espectáculos Públicos	232,935	
Universitario	1,062,091	
Contribuciones Especiales	118,562	
Infraestructura y Equipamiento	38,650	28,677,350

Derechos

Alineamiento de Predios y Licencias de Construcción	14,688,106	
Legislación de Firmas y Certificación de Documentos	677,588	
Alumbrado Público	10,146,027	
Aseo, Recolección y Transporte de Basura	1,694,875	
Servicios de Vigilancia	217,243	
Mercados y Centrales de Abasto	1,352	
Diversos	2,036,928	29,462,119

Aprovechamientos

Multas	735,149	
Recargos	1,893,511	
Actos de Ejecución	321,419	
Multas Federales No Fiscales	123,459	
Diversos	226,682	3,300,220

Productos

Enajenación y Arrendamiento de Bienes	61,601	
Rendimientos Financieros	357,260	
Rendimientos Financieros Ramo 33 FAFM	12,742	
Rendimientos Financieros FISM	16,735	
Rendimientos Subseman	4,754	453,092

Participaciones

Fondo General	43,096,956	
Fondo de Fiscalización	1,848,361	
Fondo de Fomento Municipal	8,676,706	
Impuesto sobre Tenencia o Uso de Vehículos	10,596	
Impuestos Estatales	7,904,461	
Impuesto Especial sobre Producción y Servicios	1,249,722	
I.E.P.S. de Gasolina y Diesel	3,286,063	
Impuesto sobre Automóviles Nuevos	850,507	
Intereses Banobras	396,583	67,318,965

Aportaciones

Fondo Aport. Fortalecimiento de los Mpios	36,106,149	
Fondo de Infraestructura Social Municipal	7,069,126	

ISR Participable 16,751,227 **58,826,502**

Suman los Ingresos

Cuentas de Balance 189,138,238

Existencia Anterior 97,421,771

Caja y Bancos 176,562,141

Fondos 122,676,309 **299,238,450**

Sumas Iguales 585,798,459

EGRESOS

Servicios Gubernamentales

Administración General		
Gobierno y Reglamentación	7,012,500	
Administración Fiscal y Financiera	4,639,271	
Administración de Recursos Humanos y Materiales	9,617,856	
Planeación, Evaluación y Modernización	1,276,147	
Servicios de Información a la Sociedad	1,785,470	
Control de Gestión	611,121	
Desarrollo Tecnológico	4,599,175	
Formación y Desarrollo Profesional	16,880	
Fomento Económico	6,081,041	35,640,461

Servicios Sociales

Desarrollo Social		
Fomento al Desarrollo Social	10,374,214	
Apoyo a la Educación		
Apoyos a la Educación	7,857,946	
Apoyo a la cultura		
Apoyo Cultural	2,677,000	
Apoyo al Deporte		
Apoyo al Deporte	5,734,931	
Prevención y Seguridad Social		
Asistencia Médica a Trabajadores	8,814,110	
Protección a la Niñez y la Familia	2,934,215	
Prestaciones de Seguridad Social	15,558,293	
Pensiones y Jubilaciones	3,878,668	
Protección Civil	2,727,089	
Asistencia Psicológica Familiar	663,527	
Apoyo a la Salud		
Apoyo a la Salud	45,650	
Vivienda Popular		
Vivienda Popular	524,278	
Fomento al Desarrollo Rural		
Apoyo al Medio Rural, Agrícola y Ganadera	2,047,630	63,837,551

Desarrollo Urbano y Ecología

Desarrollo Urbano		
Planeación y Regulación Urbana	1,113,686	
Administración Urbana	1,186,273	
Áreas Verdes		
Mantenimiento y Rehabilitación de Parques y Jardines	17,203,247	
Ecología y Medio Ambiente		
Regulación Ecológica y Limpieza de Arroyos	532,042	20,035,257

Servicios Públicos

Seguridad Pública		
Formación y Desarrollo de Agentes Policiales	2,574,339	
Prevención del Delito	966,450	
Operativos Policiales	35,586,384	
Alcalda	3,403	
Aseo Urbano		
Planeación y Administración de Aseo Urbano	5,015,384	
Aseo Urbano Habitacional	8,113,941	
Relevo Sanitario y Transferencia de Desechos	1,314,515	
Asfalto y Limpieza de Calles y Avenidas	1,092,887	
Mercados Monumentos y Servicios	391,246	
Obras Hidráulicas y Sanitarias		
Obras Hidráulicas y Sanitarias	2,451,781	
Alumbrado Público		
Alumbrado Público	16,578,752	
Panteones y Rastro		
Panteones y Rastro	34,024	74,123,706
Desarrollo de Infraestructura		
Estudios y Proyectos de Obra Pública		
Estudios, investigaciones y Diseños de Obra Pública	1,030,052	
Infraestructura Vial		
Construcción de Calles con Concreto Hidráulico	11,141,525	
Construcción de Pasos a Deseñel y Puentes Menores	12,546,836	
Indemnización por Obras	106,113	
Rehabilitación de Vialidades		
Rehabilitación de Vialidades	12,602,643	
Adecuaciones de Vialidades	2,475,697	
Equipamiento Urbano		
Administración y Ejecución de Obras	2,548,313	
Muros de Contención, Construcciones y Rehabilitación	13,559,288	56,010,467
Servicios Financieros		
Devolución de Ingresos y ADEPAS		
Devolución de Ingresos	151,800	
Adeudos de Ejercicios Anteriores	539,525	
Deuda Pública		
Amortización	9,488,406	
Intereses	828,286	11,008,017
Suman los Egresos		260,855,459
Cuentas de Balance		56,914,121
Existencia Actual		
Caja y Bancos	131,060,650	
Fondos	136,559,229	268,228,879
Sumas Iguales		585,798,459

Presidente Municipal

Tesorero Municipal

Comisión de Hacienda

Síndico Municipal

Lic. Javier Martín Pacheco

Lic. Ricardo Mejía Borja Roy

Lic. Andrés Alfredo Domínguez Hewlett

Lic. Héctor Elías Barrera Chávez

Dictamen de los auditores independientes al H. Ayuntamiento del Municipio de Chihuahua
 Hechos acaecidos al Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos del Municipio de Chihuahua (el "Municipio") por el periodo del 1° al 31 de Julio de 2015.

Responsabilidad de la administración del Municipio en relación con el estado financiero

La Tesorería del Municipio es responsable de la preparación y presentación veraz y exacta de este estado financiero, de acuerdo con las políticas contables aplicables al Municipio, y del control interno que la Tesorería del Municipio determine como necesario para permitir la preparación de estados financieros libres de errores importantes, debido a fraude o error.

La Tesorería del Municipio prepara el Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos sobre la base de las prácticas contables que hasta el 31 de diciembre de 2011 utilizaban las Entidades Gubernamentales, que consisten principalmente, en reconocer los ingresos del periodo por conceptos de impuestos, derechos, aprovechamientos, productos y participaciones estatales y federales, cuando se cobran y no cuando se devengaron; por lo que respecta a los egresos del periodo, estos se reconocen cuando los erogaciones han sido comprometidas, lo cual generalmente ocurre cuando estos son autorizados.

Responsabilidad de los auditores

Nuestra responsabilidad es expresar una opinión sobre este estado financiero con base en nuestra auditoría. Hemos llevado a cabo nuestra auditoría de conformidad con las Normas Internacionales de Auditoría. Dichas normas exigen que cumplamos los requisitos de ética, así como que planifiquemos y ejecutemos la auditoría con el fin de obtener una seguridad razonable sobre si el estado financiero está libre de errores materiales.

Una auditoría confiere la aplicación de procedimientos para obtener evidencia de auditoría sobre los montos y revelaciones en el estado financiero. Los procedimientos seleccionados dependen del juicio del auditor, incluido el análisis de los riesgos de error material de los estados financieros, ya sea por fraude o error. Al hacer esta evaluación de riesgos, el auditor considera el control interno relevante para la preparación y presentación veraz y exacta de los estados financieros de la entidad, con el fin de diseñar los procedimientos de auditoría que sean apropiados en las circunstancias, pero no para expresar una opinión sobre la efectividad del control interno de la entidad. Una auditoría también incluye evaluar la apropiación de las políticas contables usadas y la razonabilidad de las estimaciones contables realizadas por la administración, así como la evaluación de la presentación general del estado financiero.

Por lo que corresponde a las transferencias y participaciones que se incluyen en el gasto público, nuestra examen consistió en la verificación de las ministraciones que la Tesorería del Municipio en su carácter de responsable de la administración y control de los recursos públicos del Municipio envió a las entidades descentralizadas y desconcentradas de la Administración Municipal, por lo que sólo verificamos que dichas entidades hubieran recibido los recursos ministrados.

Creemos que la evidencia de auditoría que hemos obtenido es suficiente y apropiada para proporcionar una base para sustentar nuestra opinión.

Opinión

En nuestra opinión, el estado de Movimientos de Ingresos y Egresos presenta razonablemente, en todos los aspectos importantes, los ingresos y los Egresos del Municipio de Chihuahua por el periodo del 1° al 31 de Julio de 2015, de conformidad con las políticas contables establecidas en el tercer párrafo.

Énfasis de asunto

A partir del 1° de enero de 2012, las entidades Gubernamentales deberán preparar información financiera de acuerdo a Ley General de Contabilidad Gubernamental, sin embargo para los Municipios la obligación para preparar su información financiera conforme a esta Ley es a partir del 1° de enero de 2013. Por separado se presentarán estados financieros conforme a los lineamientos establecidos en dicha Ley.

Galaz, Yamazaki, Ruiz Urquiza, S.C.
 Miembro de Deloitte Touche Tohmatsu Limited.



Municipio de Chihuahua
Tesorería Municipal
Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos del 1° al 31 de Agosto de 2015
(Cifras Expresadas en Pesos)

INGRESOS

Impuestos y Contribuciones

Predial	11,334,056
Traslación de Dominio de Bienes Inmuebles	16,025,699
Espectáculos Públicos	186,470
Universitario	1,076,249
Contribuciones Especiales	161,593
Infraestructura y Equipamiento	36,100
Total	28,820,167

Derechos

Absanamiento de Predios y Licencias de Construcción	4,971,379
Legalización de Firmas y Certificación de Documentos	554,062
Alumbrado Público	11,365,096
Aseo, Recolección y Transporte de Basura	1,619,911
Servicios de Vigilancia	198,261
Mercados y Centrales de Abasto	3,783
Diversos	1,167,773
Total	20,082,185

Aprovechamientos

Mirop	736,382
Ricargos	1,747,465
Actos de Ejecución	340,505
Multas Federales No Fiscales	147,229
Diversos	162,221
Total	3,133,822

Productos

Enajenación y Arrendamiento de Bienes	72,399
Rendimientos Financieros	243,697
Rendimientos Financieros Ramo 33 FAFM	9,127
Rendimientos Financieros FISM	18,590
Rendimientos Schestman	4,510
Total	348,313

Participaciones

Fondo General	43,826,272
Fondo de Fiscalización	2,077,573
Fondo de Fomento Municipal	8,933,633
Impuesto sobre Tenencia o Uso de Vehículos	9,875
Impuestos Estatales	8,211,304
Impuesto Especial sobre Producción y Servicios	1,317,592
I.E.P.S. de Gasolina y Diesel	3,380,809
Impuesto sobre Automóviles Nuevos	841,105
Intereses Bancarios	325,918
Total	69,924,182

Aportaciones

Fondo Aport. Fortalecimiento de los Mpio	36,105,149
Fondo de Infraestructura Social Municipal	7,069,125
Reintegros FAFM	130,883
ISR Participable	5,232,016
Total	48,537,954

Sumas los Ingresos

Cuentas de Balance	169,246,563
Existencia Anterior	49,289,785

Caja y Bancos

Caja y Bancos	131,766,735
Fondos	136,462,144
Total	268,228,879

Sumas Iguales

Total	487,356,287
--------------	--------------------

E.G.R.E.S.O.S

Servicios Gubernamentales

Administración General	
Gobierno y Reglamentación	5,399,921
Administración Fiscal y Financiera	4,487,010
Administración de Recursos Humanos y Materiales	9,100,605
Planeación, Evaluación y Modernización	1,195,324
Servicios de Información a la Sociedad	1,513,228
Control de Gestión	801,896
Desarrollo Tecnológico	7,007,798
Formación y Desarrollo Profesional	21,942
Fomento Económico	4,057,648
Total	33,585,372

Servicios Sociales

Desarrollo Social	
Fomento al Desarrollo Social	11,638,208
Apoyo a la Educación	
Apoyos a la Educación	2,516,445
Apoyo a la cultura	
Apoyo Cultural	2,693,192
Apoyo al Deporte	
Apoyo al Deporte	3,903,219
Prevención y Seguridad Social	
Asistencia Médica a Trabajadores	8,382,139
Protección a la Niñez y la Familia	2,934,215
Prestaciones de Seguridad Social	14,746,270
Pensiones y Jubilaciones	2,115,404
Protección Civil	2,238,738
Asistencia Psicológica Familiar	437,027
Apoyo a la Salud	
Apoyo a la Salud	191,850
Vivienda Popular	
Vivienda Popular	1,025,289
Fomento al Desarrollo Rural	
Apoyo al Medio Rural, Agrícola y Ganadero	3,378,786
Total	67,100,773

Desarrollo Urbano y Ecología

Desarrollo Urbano	
Planeación y Regulación Urbana	575,247
Administración Urbana	1,245,988
Áreas Verdes	
Monitoreo y Rehabilitación de Parques y Jardines	5,491,429
Ecología y Medio Ambiente	
Regulación Ecológica y Limpieza de Arroyos	435,604
Total	8,148,268

Servicios Públicos

Seguridad Pública	
Formación y Desarrollo de Agentes Policiales	3,303,772
Prevención del Delito	378,090
Operativos Policiales	25,673,487
Accidentes	3,403

Aseo Urbano

Planeación y Administración de Aseo Urbano	4,007,631
Aseo Urbano Habitacional	7,302,216
Relevo Sanitario y Transferencia de Desechos	736,172
Aspirado y Limpieza de Calles y Avenidas	889,728
Mercados Monumentos y Servicios	339,258

Obras Hidráulicas y Sanitarias

Obras Hidráulicas y Sanitarias	907,343
--------------------------------	---------

Alumbrado Público

Alumbrado Público	14,210,629
-------------------	------------

Construcción, Ampliación y Equipamiento de Red

Construcción, Ampliación y Equipamiento de Red	3,293,250
--	-----------

Pavimentos y Rastro

Pavimentos y Rastro	9,320
---------------------	-------

Desarrollo de Infraestructura

Estudios y Proyectos de Obras Públicas	1,512,602
--	-----------

Estudios, Inspecciones y Diseños de Obras Públicas

Infraestructura Vial	5,573,823
----------------------	-----------

Construcción de Calles con Concreto Hidráulico

Construcción de Calles con Concreto Hidráulico	3,699,543
--	-----------

Construcción de Pasos a Nivel y Puentes Menores

Construcción de Pasos a Nivel y Puentes Menores	310,890
---	---------

Indemnización por Obras

Indemnización por Obras	534,384
-------------------------	---------

Rehabilitación de Vialidades

Rehabilitación de Vialidades	3,956,665
------------------------------	-----------

Rehabilitación de Vialidades

Rehabilitación de Vialidades	1,992,910
------------------------------	-----------

Equipamiento Urbano

Equipamiento Urbano	37,500
---------------------	--------

Administración y Ejecución de Obras

Administración y Ejecución de Obras	17,018,617
-------------------------------------	------------

Muros de Contención, Construcciones y Rehabilitación

Muros de Contención, Construcciones y Rehabilitación	
--	--

Servicios Financieros

Servicios Financieros	158,843
-----------------------	---------

Devolución de Ingresos y ADEPAS

Devolución de Ingresos y ADEPAS	1,672,653
---------------------------------	-----------

Adultos de Ejercidos Anteriores

Adultos de Ejercidos Anteriores	9,488,406
---------------------------------	-----------

Duda Pública

Duda Pública	707,216
--------------	---------

Intereses

Intereses	12,027,118
-----------	------------

Sumas los Egresos

Cuentas de Balance	189,634,447
Existencia Actual	23,255,675

Caja y Bancos

Caja y Bancos	125,059,754
---------------	-------------

Fondos

Fondos	149,506,391
--------	-------------

Sumas Iguales

Total	274,566,145
--------------	--------------------

Presidente Municipal: Ing. Javier Garfallo Pacheco
 Tesorero Municipal: Lic. Ricardo Mejía Borja Ray
 Comisión de Hacienda: Lic. Andrés Alfredo Pérez Howlett
 Síndico Municipal: Lic. Hector Elias Barrera Chaves



Declaración de los señores independientes al H. Ayuntamiento del Municipio de Chihuahua
 H. Ayuntamiento del Municipio de Chihuahua (el "Municipio") por el periodo del 1° al 31 de Agosto de 2015.

Responsabilidad de la administración del Municipio en relación con el estado financiero
 La Tesorería del Municipio es responsable de la preparación y presentación oportuna de este estado financiero, de acuerdo con las políticas contables aplicables al Municipio, y de la información que la Tesorería del Municipio determine como necesario para la preparación de estados financieros libres de errores materiales, de fraude o error.

La Tesorería del Municipio prepara el Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos sobre la base de los papeles contables que hasta el 31 de diciembre de 2014 utilizan las Entidades Gubernamentales, en reconocer los ingresos del periodo por concepto de impuestos, derechos, aprovechamientos, productos y participaciones estatales y federales, cuando sea el caso y no cuando se devenguen por lo que respecta a los egresos del periodo, estos se reconocen cuando los egresos han sido consumados, la cual presentará como cuando están autorizados.

Responsabilidad de los auditores
 Nuestra responsabilidad es expresar una opinión sobre este estado financiero con base en nuestra auditoría. Hemos llevado a cabo nuestra auditoría de conformidad con las Normas Internacionales de Auditoría. Dichas normas exigen que cumplamos los requisitos de ética, así como que planifiquemos y ejecutemos la auditoría con el fin de obtener una evidencia razonable sobre si el estado financiero está libre de errores materiales, de fraude o error.

Una auditoría confiere la aplicación de procedimientos para obtener evidencia de auditoría sobre los asientos y relaciones en el estado financiero. Los procedimientos seleccionados dependen del juicio del auditor, incluido el uso de la evidencia de auditoría de los estados financieros, ya sea por fraude o error. Al hacer una evaluación de riesgos, el auditor considera el control interno referido a la preparación y presentación oportuna de los estados financieros de la entidad, con el fin de diseñar los procedimientos de auditoría que sean apropiados en las circunstancias, pero no para expresar una opinión sobre la totalidad del control interno de la entidad. Una auditoría también incluye evaluar la apropiada de las políticas contables usadas y la razonabilidad de las estimaciones contables realizadas por la administración, así como la evidencia de la presentación oportuna de los estados financieros.

Por lo que corresponde a los funcionarios y participantes que se incluyen en el gasto público, muchos asumen responsabilidad en la verificación de las abstracciones que la Tesorería del Municipio en su carácter de responsable de la administración y control de los recursos públicos del Municipio envía a las entidades desconcentradas y desconcentradas de la Administración Municipal, por lo que es verificado que dichos artículos tuvieron recibidos los recursos transferidos.

Convenio que la evidencia de auditoría que hemos obtenido es suficiente y apropiada para proporcionar una base para nuestra opinión.

Copias
 En nuestra opinión, el estado de movimientos de ingresos y egresos presenta razonablemente, en todos los aspectos materiales, los ingresos y los egresos del Municipio de Chihuahua por el periodo del 1° al 31 de Agosto de 2015, de conformidad con las políticas contables indicadas en el tercer párrafo.

Estado de Asiento
 A partir del 1° de enero de 2012, las entidades gubernamentales deberán preparar información financiera de acuerdo a Ley General de Contabilidad Gubernamental, en donde para las entidades la obligación para preparar su información financiera conforme a esta Ley es a partir del 1° de enero de 2013. Por separado se presentarán estados financieros conforme a las bases de datos seleccionadas en dicho Ley.

Galax, Yamazaki, Ruiz Urquiza, S.C.
 Miembro de Deloitte Touche Tohmatsu Limited

C.P.C. JORGE JULIO ORTIZ BLANCO
 28 de Septiembre de 2015

Municipio de Chihuahua

Tesorería Municipal

Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos del 1° al 30 de Septiembre de 2015
(Cifras Expresadas en Pesos)

INGRESOS

Impuestos y Contribuciones

Predial	10,440,511
Trasación de Dominio de Bienes Inmuebles	16,945,286
Espectáculos Públicos	311,448
Universitario	1,069,530
Contribuciones Especiales	137,508
Infraestructura y Equipamiento	32,450
	28,836,733

Derechos

Alineamiento de Predios y Licencias de Construcción	6,373,726
Legalización de Firmas y Certificación de Documentos	652,256
Alumbrado Público	12,188,299
Aseo, Recolección y Transporte de Basura	1,370,185
Servicios de Vigilancia	182,011
Mercados y Centrales de Abasto	2,662
Diversos	2,378,129
	23,047,268

Aprovechamientos

Multas	715,668
Recargos	1,964,375
Actos de Ejecución	357,258
Multas Federales No Fiscales	51,900
Diversos	207,682
	3,296,893

Productos

Enajenación y Arrendamiento de Bienes	47,890
Rendimientos Financieros	365,966
Rendimientos Financieros Ramo 33 FAFM	9,972
Rendimientos Financieros FISM	18,583
Rendimientos Subsecur	120,948
	563,349

Participaciones

Fondo General	44,123,758
Fondo de Fiscalización	2,077,573
Fondo de Fomento Municipal	9,037,462
Impuesto sobre Tenencia o Uso de Vehículos	12,474
Impuestos Estatales	8,177,331
Impuesto Especial sobre Producción y Servicios	1,474,797
I.E.P.S. de Gasolina y Diesel	3,608,943
Impuesto sobre Automóviles Nuevos	762,439
Intereses Bancarios	314,402
	68,589,779

Aportaciones

Fondo Aport. Fortalecimiento de los Mpios	38,106,149
Fondo de Infraestructura Social Municipal	7,069,125
ISR Participable	4,653,295
	47,828,570

Suma los Ingresos

173,262,592

Cuentas de Balance

61,099,699

Existencia Anterior

274,566,145

Sumas Iguales

508,928,436

EGRESOS

Servicios Gubernamentales

Administración General

Gobierno y Reglamentación	5,764,830
Administración Fiscal y Financiera	3,755,786
Administración de Recursos Humanos y Materiales	7,909,964
Planeación, Evaluación y Modernización	1,265,807
Servicios de Información a la Sociedad	3,498,155
Control de Gestión	1,795,927
Desarrollo Tecnológico	4,895,399
Formación y Desarrollo Profesional	49,853
Fomento Económico	4,691,473
	33,626,194

Servicios Sociales

Desarrollo Social

Fomento al Desarrollo Social	8,491,313
Apoyo a la Educación	3,592,422
Apoyo a la cultura	5,177,000
Apoyo al Deporte	3,544,991
Prevención y Seguridad Social	4,622,109
Asistencia Médica a Trabajadores	2,554,215
Protección a la Niñez y la Familia	15,059,894
Pensiones y Jubilaciones	3,625,806
Protección Civil	2,782,644
Asistencia Psicológica Familiar y Vegetarios	1,156,732
Apoyo a la Salud	65,463
Vivienda Popular	915,062
Fomento al Desarrollo Rural	3,137,174
Apoyo al Medio Rural, Agrícola y Ganadero	
	55,144,825

Desarrollo Urbano y Ecología

Desarrollo Urbano

Planeación y Regulación Urbana	997,009
Administración Urbana	1,249,731
Áreas Verdes	8,392,707
Mantenimiento y Rehabilitación de Parques y Jardines	
Ecología y Medio Ambiente	521,062
Regulación Ecológica y Limpieza de Ríos	
	11,160,509

Servicios Públicos

Seguridad Pública

Formación y Desarrollo de Agentes Policiacos	2,395,019
Prevención del Delito	387,434
Operativos Policiacos	41,255,343
Alcaldía	3,403

Aseo Urbano

Planeación y Administración de Aseo Urbano	7,136,596
Aseo Urbano Habitacional	7,646,780
Relevo Sanitario y Transferencia de Desechos	514,411
Aspirado y Limpieza de Calles y Avenidas	1,160,898
Mercados Monumentos y Servicios	391,316
Obras Hidráulicas y Sanitarias	
Obras Hidráulicas y Sanitarias	1,541,946
Alumbrado Público	
Alumbrado Público	11,416,960

Panteones y Rastro

Panteones y Rastro	38,759
	73,888,866

Desarrollo de Infraestructura

Estudios y Proyectos de Obra Pública

Estudios, Investigaciones y Diseños de Obra Pública	2,058,178
---	-----------

Infraestructura Vial

Construcción de Calles con Concreto Hidráulico	2,135,754
Construcción de Pasos a Desecho y Puente Menores	25,694,982
Modernización por Obras	2,700,000
Rehabilitación de Vialidades	3,934,681
Rehabilitación de Vialidades	518,537
Adopciones de Vialidades	
Equipamiento Urbano	2,584,371
Administración y Ejecución de Obras	1,255,730
Muros de Contención, Construcciones y Rehabilitación	
	40,782,233

Servicios Financieros

Devolución de Ingresos y ADEPAS	
Devolución de Ingresos	1,580
Adeudos de Ejercicios Anteriores	232,881
Deuda Pública	
Amortización	9,488,406
Intereses	679,303
	10,402,170

Suma los Egresos

225,004,796

Cuentas de Balance

19,273,405

Existencia Actual

264,650,235

Sumas Iguales

508,928,436

Presidente Municipal

Tesorero Municipal

Comisión de Hacienda

Síndico Municipal

Ing. Javier Emilio Pacheco

Lic. Ricardo Uribe Barja Rey

Lic. Andres Alfredo Perez Novoa

Lic. Hector Elias Barraza Chavez

Hechos de los movimientos independientes al H. Ayuntamiento del Municipio de Chihuahua
Hechos auditados de los movimientos de Ingresos y Egresos del Municipio de Chihuahua (el "Municipio") por el periodo del 1° al 30 de Septiembre de 2015.

Responsabilidad de la administración del Municipio en relación con el estado financiero

La Tesorería del Municipio es responsable de la preparación y presentación razonable del estado financiero, de acuerdo con las políticas contables aplicables al Municipio, y del cuerpo técnico que la Tesorería del Municipio determine como necesario para permitir la preparación de estados financieros libres de errores importantes, debido a fraude o error.

La Tesorería del Municipio prepara el Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos sobre la base de las prácticas contables que hasta el 31 de diciembre de 2011 utilizaban las Entidades Gubernamentales, que consisten principalmente, en reconocer los ingresos del periodo por concepto de impuestos, derechos, aprovechamientos, productos y participaciones, así como los egresos del periodo, entre las recepciones cuando las erogaciones han sido comprometidas, lo cual generalmente ocurre cuando estas son autorizadas.

Responsabilidad de los auditores

Nuestra responsabilidad es expresar una opinión sobre este estado financiero con base en nuestra auditoría. Hemos llevado a cabo nuestra auditoría de conformidad con las Normas Internacionales de Auditoría. Dichas normas exigen que cumplamos los requisitos de ética, así como que planifiquemos y ejecutemos la auditoría con el fin de obtener una seguridad razonable sobre si el estado financiero está libre de errores materiales.

Una auditoría consiste en la aplicación de procedimientos para obtener evidencia de auditoría sobre los montos y revelaciones en el estado financiero. Los procedimientos seleccionados dependen del juicio del auditor, incluido la evaluación de los riesgos de errores materiales de los estados financieros, ya sea por fraude o error. Al hacer esas evaluaciones de riesgo, el auditor considera el control interno relevante para la preparación y presentación razonable de los estados financieros de la entidad, con el fin de diseñar los procedimientos de auditoría que sean apropiados en las circunstancias, pero no para expresar una opinión sobre la efectividad del control interno de la entidad. Una auditoría también incluye evaluar la apropiación de las políticas contables usadas y la razonabilidad de las estimaciones contables realizadas por la administración, así como la evaluación de la presentación general del estado financiero.

Por lo que corresponde a las transferencias y participaciones que se incluyen en el gasto público, nuestro examen consistió en la verificación de las ministraciones que la Tesorería del Municipio en su carácter de responsable de la administración y control de las finanzas públicas del Municipio envió a las entidades descentralizadas y desconcentradas de la Administración Municipal, por lo que solo verificamos que dichos entes hubieran recibido los recursos transferidos.

Creemos que la evidencia de auditoría que hemos obtenido es suficiente y apropiada para proporcionar una base para sustentar nuestra opinión.

Opinión

En nuestra opinión, el estado de Movimientos de Ingresos y Egresos presenta razonablemente, en todos los aspectos importantes, los ingresos y los egresos del Municipio de Chihuahua por el periodo del 1° al 30 de Septiembre de 2015, de conformidad con las políticas contables aplicables en el sector público.

Énfasis de asunto

A partir del 1° de enero de 2012, las entidades Gubernamentales deberán preparar información financiera de acuerdo a Ley General de Contabilidad Gubernamental, sin embargo para los Municipios la obligación para preparar su información financiera conforme a esta Ley es a partir del 1° de enero de 2013. Por separado se presentarán estados financieros conforme a los lineamientos establecidos en dicho Ley.

Galaz, Yamazaki, Ruiz, Urquiza, S.C.
Miembro de Deloitte Touche Tohmatsu Limited



Municipio de Chihuahua

Tesorería Municipal
Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos del 1° al 31 de Octubre de 2015
(Cifras Expresadas en Pesos)

INGRESOS

Impuestos y Contribuciones

Predial	11,129,707	
Traslación de Dominio de Bienes Inmuebles	19,980,966	
Espectáculos Públicos	502,567	
Universitario	1,215,348	
Contribuciones Especiales	203,045	
Infraestructura y Equipamiento	92,800	
	33,124,433	

Derechos

Alineamiento de Predios y Licencias de Construcción	4,815,954	
Legalización de Firmas y Certificación de Documentos	543,633	
Alumbrado Público	12,429,487	
Aseo, Recolección y Transporte de Basura	1,853,281	
Servicios de Vigilancia	253,715	
Mercados y Centros de Abasto	117,217	
Diversos	1,666,331	
	21,789,818	

Aprovechamientos

Multas	700,484	
Recargos	2,091,764	
Actos de Ejecución	308,417	
Multas Federales No Fiscales	71,544	
Diversos	133,130	
	3,305,339	

Productos

Enajenación y Arrendamiento de Bienes	2,856,302	
Rendimientos Financieros	545,730	
Rendimientos Financieros Ramo 33 FAFM	12,230	
Rendimientos Financieros FISM	19,261	
Rendimientos Subseman	1,429	
	3,435,072	

Participaciones

Fondo General	39,220,398	
Fondo de Fiscalización	2,578,951	
Fondo de Fomento Municipal	7,267,558	
Impuesto sobre Tenencia o Uso de Vehículos	83,568	
Impuestos Estatales	7,652,044	
Impuesto Especial sobre Producción y Servicios	1,245,215	
I.E.P.S. de Gasolina y Diesel	3,332,161	
Impuesto sobre Automóviles Nuevos	1,008,188	
Intereses Bancarios	318,580	
	62,736,963	

Aportaciones

Fondo Aport. Fortalecimiento de los Mpios	36,106,149	
Fondo de Infraestructura Social Municipal	7,069,126	
ISR Participable	3,964,537	
	47,140,212	

Suman los Ingresos

Cuentas de Balance

Existencia Anterior

Caja y Bancos 99,527,296

Fondos 165,122,939

Sumas Iguales

171,531,637

48,686,016

264,650,235

482,867,888

EGRESOS

Servicios Gubernamentales

Administración General		
Gobierno y Reglamentación	5,613,125	
Administración Fiscal y Financiera	4,731,536	
Administración de Recursos Humanos y Materiales	11,575,330	
Planeación, Evaluación y Modernización	5,150,821	
Servicios de Información e Internet	1,556,272	
Control de Gestión	2,413,540	
Desarrollo Tecnológico	5,389,430	
Formación y Desarrollo Profesional	257,883	
Fomento Económico	9,156,313	
	48,284,318	

Servicios Sociales

Desarrollo Social		
Fomento al Desarrollo Social	4,975,408	
Apoyo a la Educación		
Apoyos a la Educación	3,714,857	
Apoyo a la Cultura		
Apoyo al Deporte	2,677,000	
Apoyo al Deporte	3,643,479	
Prevención y Seguridad Social		
Asistencia Médica a Trabajadores	11,520,486	
Protección a la Niñez y la Familia	2,934,215	
Prestaciones de Seguridad Social	14,659,513	
Pensiones y Jubilaciones	3,390,689	
Protección Civil	3,990,518	
Asistencia Psicológica Familiar y Vegetal	680,884	
Apoyo a la Salud		
Apoyo a la Salud	286,546	
Vivienda Popular		
Vivienda Popular	3,023,672	
Fomento al Desarrollo Rural		
Apoyo al Medio Rural, Agrícola y Ganadero	3,287,727	
	58,165,294	

Desarrollo Urbano y Ecología

Desarrollo Urbano		
Planeación y Regulación Urbana	1,865,842	
Administración Urbana	1,200,118	
Áreas Verdes		
Mantenimiento y Rehabilitación de Parques y Jardines	5,075,741	
Construcción de Parques y Jardines	11,618,634	
Ecología y Medio Ambiente		
Regulación Ecológica y Limpieza de Arroyos	592,725	
	20,313,060	

Servicios Públicos

Seguridad Pública		
Formación y Desarrollo de Agentes Policiales	2,448,060	
Prevención del Delito	238,355	
Operativos Policiales	25,736,374	
Alcaldía	3,404	
Aseo Urbano		
Planeación y Administración de Aseo Urbano	4,657,797	
Aseo Urbano Habitacional	7,562,964	
Relevo Sanitario y Transferencia de Desechos	790,997	
Aspirado y Limpieza de Calles y Avenidas	908,290	
Mercados Monumentos y Servicios	354,637	
Obras Hidráulicas y Sanitarias		
Obras Hidráulicas y Sanitarias	1,135,388	
Alumbrado Público		
Alumbrado Público	29,970,527	
Panteones y Rastro		
Panteones y Rastro	23,917	
	73,880,710	

Desarrollo de Infraestructura

Estudios y Proyectos de Obras Públicas		
Estudios, Investigaciones y Diseños de Obras Públicas	2,708,346	
Infraestructura Vial		
Construcción de Calles con Concreto Hidráulico	2,036,667	
Construcción de Pasos a Nivel y Puentes Menores	1,267,097	
Indemnización por Obras	906,096	
Rehabilitación de Vialidades		
Rehabilitación de Vialidades	4,145,301	
Adecuaciones de Vialidades	772,946	
Equipamiento Urbano		
Administración y Ejecución de Obras	2,198,675	
	14,035,128	

Servicios Financieros

Devolución de Ingresos y ADEPAS		
Devolución de Ingresos	51,585	
Adelantos de Ejercicios Anteriores	714,132	
Deuda Pública		
Amortización	9,488,406	
Intereses	658,650	
	10,812,773	

Suman los Egresos

Cuentas de Balance

Existencia Actual

Caja y Bancos 70,695,485

Fondos 171,792,509

Sumas Iguales

242,487,994

482,867,888

Presidente Municipal

Tesorero Municipal

Comisión de Hacienda

Síndico Municipal

Ing. Javier Garfio Pacheco

Lic. Ricardo Rojas Rojas

Lic. Andrés Alfredo Pérez Howet

Lic. Víctor Elías Barrera Chávez



Dictamen de los señores independientes al H. Ayuntamiento del Municipio de Chihuahua
Hemos auditado el Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos del Municipio de Chihuahua (del "Municipio") por el periodo del 1° al 31 de Octubre de 2015.

Responsabilidad de la administración del Municipio en relación con el estado financiero
La Tesorería del Municipio es responsable de la preparación y presentación razonable de este estado financiero, de acuerdo con las políticas contables aplicables al Municipio, y del control interno que la Tesorería del Municipio determine como necesario para permitir la preparación de estados financieros libres de errores materiales, de fraude o error.

La Tesorería del Municipio prepara el Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos sobre la base de las prácticas contables que hasta el 31 de diciembre de 2011 utilizaban las Entidades Gubernamentales, que consisten principalmente, en reconocer los ingresos del periodo por concepto de impuestos, derechos, aprovechamientos, productos y participaciones actuales y futuros, cuando se cobran y/o cuando se devengan; por lo que respecta a los egresos del periodo, estos se reconocen cuando los erogadores han sido empadronados, lo cual generalmente ocurre cuando estos son autorizados.

Responsabilidad de los auditores
Hacemos responsable a los auditores de expresar una opinión sobre este estado financiero con base en nuestra auditoría. Hemos llevado a cabo nuestra auditoría de conformidad con las Normas Internacionales de Auditoría. Dichas normas exigen que cumplamos los requisitos de ética, así como que planifiquemos y ejecutemos la auditoría con el fin de obtener una seguridad razonable sobre si el estado financiero está libre de errores materiales.

Una auditoría consiste en la aplicación de procedimientos para obtener evidencia de auditoría sobre los hechos y transacciones en el estado financiero. Los procedimientos seleccionados dependen del juicio del auditor, incluido el análisis de los riesgos de errores materiales de los estados financieros, y una prueba de error. Al hacer esas evaluaciones de riesgos, el auditor considera el control interno relativo a la preparación y presentación razonable de los estados financieros de la entidad, con el fin de diseñar los procedimientos de auditoría que sean apropiados en las circunstancias, pero no para expresar una opinión sobre la efectividad del control interno de la entidad. Una auditoría también incluye evaluar el cumplimiento de las políticas contables usadas y la razonabilidad de las estimaciones contables realizadas por la administración, así como la evaluación de la presentación general del estado financiero.

Por lo que corresponde a los representantes y participantes que se incluyen en el presente dictamen, nuestra responsabilidad es la verificación de las ministraciones que la Tesorería del Municipio en su carácter de responsable de la administración y control de los recursos públicos del Municipio envió a las entidades descentralizadas y desconcentradas de la Administración Municipal, por lo que sólo verificamos que dichos documentos, realmente recibidos los ingresos ministrados.

Concluimos que la información de auditoría que hemos obtenido es suficiente y apropiada para proporcionar una base para expresar nuestra opinión.

Opinión
En nuestra opinión, el estado de Movimientos de Ingresos y Egresos presenta razonabilidad, en todos los aspectos importantes, los ingresos y los egresos del Municipio de Chihuahua por el periodo del 1° al 31 de Octubre de 2015, de conformidad con las políticas contables aplicables en el tercer periodo.

Estado de acuerdo
A partir del 1° de enero de 2013, las entidades Gubernamentales deberán preparar información financiera de acuerdo a Ley General de Contabilidad Gubernamental, sin embargo para los Municipios la obligación de preparar su información financiera conforme a esta Ley es a partir del 1° de enero de 2013. Por separado se presentarán estados financieros conforme a las normativas establecidas en dicha Ley.

Galea, Yamezaki, Ruiz Urquiza, S.C.
Miembro de Deloitte Touche Tohmatsu Limited

C.P.C. JORGE JAIRO ORTIZ BLANCO
26 de Noviembre de 2015

Municipio de Chihuahua
Tesorería Municipal
Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos del 1° al 30 de Noviembre de 2015
(Cifras Expresadas en Pesos)

INGRESOS

Impuestos y Contribuciones

Proxial	11,416,218
Trasladación de Dominio de Bienes Inmuebles	16,145,721
Espectáculos Públicos	349,583
Universitario	1,049,472
Contribuciones Especiales	128,218
Infraestructura y Equipamiento	90,560
Total	29,149,762

Derechos

Alcanceamiento de Predios y Licencias de Construcción	5,131,213
Legalización de Firmas y Certificación de Documentos	563,477
Alumbrado Público	9,346,765
Asco, Recolección y Transporte de Basura	1,862,251
Servicios de Vigilancia	176,090
Mercados y Centrales de Abasto	1,169
Diversos	1,218,872
Total	18,299,837

Aprovechamientos

Multas	932,342
Recargos	1,107,550
Actos de Ejecución	391,848
Multas Federales No Fiscales	59,695
Diversos	792,142
Total	3,283,677

Productos

Enajenación y Arrendamiento de Bienes	203,298
Rendimientos Financieros	142,266
Rendimientos Financieros Remo 33 FAFM	9,604
Rendimientos Financieros FISM	19,627
Rendimientos Subseman	6,619
Total	381,414

Participaciones

Fondo General	39,840,741
Fondo de Fiscalización	2,077,573
Fondo de Fomento Municipal	7,543,358
Impuestos Estatales	8,811,656
Impuesto Especial sobre Producción y Servicios	1,187,236
I.E.P.S. de Gasolina y Diesel	3,238,871
Impuesto sobre Automóviles Nuevos	887,169
Intereses Bancarios	246,623
Total	63,833,227

Aportaciones

Fondo Aport. Fortalecimiento de los Mpio	36,106,149
Subsidio de Seguridad Pública	28,373,149
ISR Participable	193,244
Total	64,672,542

Suma los Ingresos

Cuentas de Balance	179,620,459
---------------------------	--------------------

Existencia Anterior

Caja y Bancos	70,695,485
Fondos	171,792,509
Total	242,487,994

Sumas Iguales

Total	556,232,126
--------------	--------------------

EGRESOS

Servicios Gubernamentales

Administración General	3,268,772
Gobierno y Reglamentación	3,425,196
Administración Fiscal y Financiera	7,391,656
Administración de Recursos Humanos y Materiales	1,129,772
Planeación, Evaluación y Modernización	2,070,803
Servicios de Información y la Sociedad	84,145
Control de Gestión	10,589,323
Desarrollo Tecnológico	96,894
Formación y Desarrollo Profesional	3,149,903
Fomento Económico	
Total	31,206,464

Servicios Sociales

Desarrollo Social	4,952,214
Fomento al Desarrollo Social	2,531,710
Apoyo a la Educación	3,042,587
Apoyos a la Educación	7,499,084
Apoyo a la cultura	7,358,450
Apoyo Cultural	2,534,215
Apoyo al Deporte	14,586,233
Apoyo al Deporte	2,552,256
Prevención y Seguridad Social	2,955,735
Asistencia Médica a Trabajadores	1,066,375
Protección a la Niñez y la Familia	336,904
Prestaciones de Seguridad Social	9,937,433
Pensiones y Jubilaciones	6,061,366
Protección Civil	
Asistencia Psicológica Familiar y Voluntarios	
Apoyo a la Salud	
Apoyo a la Salud	
Vivienda Popular	
Vivienda Popular	
Fomento al Desarrollo Rural	
Apoyo al Medio Rural, Agrícola y Ganadero	
Total	65,913,562

Desarrollo Urbano y Ecología

Desarrollo Urbano	1,740,005
Planeación y Regulación Urbana	1,172,431
Administración Urbana	
Áreas Verdes	7,543,915
Mantenimiento y Rehabilitación de Parques y Jardines	5,926,547
Construcción de Parques y Jardines	
Ecología y Medio Ambiente	1,472,345
Regulación Ecológica y Limpieza de Arroyos	
Total	17,855,243

Servicios Públicos

Seguridad Pública	3,026,834
Formación y Desarrollo de Agentes Políticos	86,679
Prevención del Delito	25,365,375
Operativos Políticos	
Total	28,478,892

Aseo Urbano

Planeación y Administración de Aseo Urbano	7,138,214
Aseo Urbano Habitacional	19,531,656
Relevo Sanitario y Transferencia de Desechos	2,378,481
Aspirado y Limpieza de Calles y Avenidas	1,229,629
Mercados Monumentales y Servicios	327,756
Obras Hidráulicas y Sanitarias	1,640,848
Obras Hidráulicas y Sanitarias	
Alumbrado Público	26,115,054
Alumbrado Público	
Pantanosos y Rastro	9,944
Pantanosos y Rastro	
Total	86,850,469

Desarrollo de Infraestructura

Estudios y Proyectos de Obra Pública	2,910,457
Estudios, Investigaciones y Diseños de Obra Pública	
Infraestructura Vial	1,882,450
Construcción de Calles con Concreto Hidráulico	1,472,986
Construcción de Pasos a Nivel y Puentes Menores	500,000
Indemnización por Obras	
Rehabilitación de Vialidades	10,134,943
Rehabilitación de Vialidades	1,727,038
Adecuaciones de Vialidades	
Equipamiento Urbano	2,438,892
Administración y Ejecución de Obras	259,041
Canalización de Arroyos, Drenes, Vados y Pasos Pluviales	
Total	21,325,807

Servicios Financieros

Devolución de Ingresos y ADEFA	1,066
Devolución de Ingresos	3,670,542
Adeudos de Ejercicios Anteriores	
Deuda Pública	9,488,406
Amortización	599,036
Intereses	
Total	13,759,050

Suma los Egresos

Cuentas de Balance	236,910,595
---------------------------	--------------------

Existencia Actual

Caja y Bancos	41,356,003
Fondos	147,187,103
Total	188,543,106

Sumas Iguales

Total	556,232,126
--------------	--------------------

Presidente Municipal: Ing. Javier Santos Pacheco
 Tesorero Municipal: Lic. Ricardo Mejía Borja Ray
 Comisión de Hacienda: Lic. Andrés Alfredo Pérez Howlet
 Síndico Municipal: Lic. Hector Elián Barrera Chaves



El presente es el resultado independiente al H. Ayuntamiento del Municipio de Chihuahua, Estado de Chihuahua, de los ingresos y egresos del Municipio por el periodo del 1° al 30 de Noviembre de 2015.

Responsabilidad de la administración del Municipio en relación con el estado financiero: La Tesorería del Municipio es responsable de la preparación y presentación oportuna de este estado financiero, de acuerdo con las políticas contables aplicables al Municipio, y del cumplimiento de la Tesorería del Municipio de manera oportuna y precisa.

La Tesorería del Municipio prepara el Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos sobre la base de los registros contables que hasta el 31 de diciembre de 2015 utilizaban las Unidades Gubernamentales, con carácter principal, en reconocer los ingresos del periodo por concepto de impuestos, derechos, aprovechamientos, productos y participaciones estatales y federales, cuando se cobran y no cuando se devengan por lo que responde a los registros del periodo, estos se reconocen cuando las operaciones han sido consumadas, lo cual generalmente ocurre cuando están con sujeción.

Responsabilidad de los auditores: Nuestra responsabilidad es expresar una opinión sobre este estado financiero con base en nuestra auditoría. Hemos llevado a cabo nuestra auditoría de conformidad con las Normas Internacionales de Auditoría. Dichas normas exigen que cumplamos los requisitos de ética, así como que planifiquemos y ejecutemos la auditoría con la finalidad de obtener una seguridad razonable sobre si el estado financiero está libre de errores materiales.

Una auditoría confirma la aplicación de procedimientos para obtener evidencia de auditoría sobre los montos y revelaciones en el estado financiero. Los procedimientos seleccionados dependen del juicio del auditor, incluido la estimación de los riesgos de errores materiales de los estados financieros, sea por fraude o error. Al hacer esas evaluaciones de riesgos, el auditor considera el control interno existente para la preparación y presentación oportuna de los estados financieros de la entidad, con el fin de diseñar los procedimientos de auditoría que sean apropiados en las circunstancias, pero no para expresar una opinión sobre la efectividad del control interno de la entidad. Una auditoría también incluye evaluar la evidencia de los registros contables y la razonabilidad de las estimaciones contables reflejadas por la administración, así como la evaluación de la presentación general del estado financiero.

Por lo que corresponde a los interesados y participantes que se incluyen en el estado público, nuestro examen consistió en la verificación de las existencias que la Tesorería del Municipio en su carácter de responsable de la administración y control de los recursos públicos del Municipio usó a los estados financieros y de conciliación de la Administración Municipal, por lo que solo verificamos que dichos estados reflejen fielmente los recursos financieros.

Concluimos que la evidencia de auditoría que hemos obtenido es suficiente y apropiada para proporcionar una base para nuestra opinión.

Opinión: En nuestra opinión, el estado de Movimientos de Ingresos y Egresos presenta razonabilidad, en todos los aspectos materiales, los ingresos y los egresos del Municipio de Chihuahua por el periodo del 1° al 30 de Noviembre de 2015, de conformidad con las políticas contables aplicables en el sector público.

Conclusión de acuerdo: A partir del 1° de enero de 2012, las Unidades Gubernamentales deberán preparar información financiera de acuerdo a Ley General de Contabilidad Gubernamental, sin embargo, para los Municipios la obligación para preparar su información financiera conforme a esta Ley es a partir del 1° de enero de 2013. Por lo tanto se presentarán estados financieros conforme a los lineamientos establecidos en dicha Ley.

Galax, Yamazaki, Ruiz Urquiza, S.C.
 Miembro de Deloitte Touche Tohmatsu Limited
 C.P.C. JORGE GUILLERMO ORTIZ BLANCO
 30 de Diciembre de 2015

Municipio de Chihuahua
Tesorería Municipal
Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos del 1° al 31 de Diciembre de 2015
(Cifras Expresadas en Pesos)

I N G R E S O S

Impuestos y Contribuciones

Predial	42,856,506
Traslación de Dominio de Bienes inmuebles	14,881,074
Espectáculos Públicos	282,278
Universitario	2,174,478
Contribuciones Especiales	391,030
Infraestructura y Equipamiento	94,150
Total	60,479,517

Derechos

Alineamiento de Predios y Licencias de Construcción	7,780,571
Legalización de Firmas y Certificación de Documentos	555,175
Alumbrado Público	12,225,781
Aseo, Recolección y Transporte de Basura	1,452,117
Servicios de Vigilancia	189,549
Mercados y Centrales de Abasto	15,630
Diversos	2,220,649
Total	24,439,472

Aprovechamientos

Multas	1,071,202
Recargos	971,859
Actos de Ejecución	1,251,035
Multas Federales No Fiscales	281,502
Diversos	1,980,985
Total	5,556,583

Productos

Enajenación y Arrendamiento de Bienes	130,618
Rendimientos Financieros	172,751
Rendimientos Financieros Ramo 33 FAFM	7,898
Rendimientos Financieros FISM	16,139
Rendimientos Subsemin	9,342
Total	336,748

Participaciones

Fondo General	40,230,374
Fondo de Fiscalización	2,077,573
Fondo de Fomento Municipal	7,721,934
Impuestos Estatales	8,375,533
Impuesto Especial sobre Producción y Servicios	1,228,409
I.E.P.S. de Gasolina y Diesel	3,380,870
Impuesto sobre Automóviles Nuevos	768,966
Intereses Banobras	293,049
Total	64,077,208

Aportaciones

Fondo Aport. Fortalecimiento de los Mpos	36,106,151
Subsidio de Seguridad Pública	21,429
ISR Participable	3,800,385
Remiembros FAFM	55,053
Total	39,983,018

Suma los Ingresos

Cuentas de Balance	
Existencia Anterior	
Caja y Bancos	41,356,003
Fondos	147,187,103
Sumas Iguales	188,543,106

E G R E S O S

Servicios Gubernamentales

Administración General	
Gobierno y Reglamentación	8,753,369
Administración Fiscal y Financiera	5,858,329
Administración de Recursos Humanos y Materiales	18,205,137
Planeación, Evaluación y Modernización	1,517,404
Servicios de Información a la Sociedad	4,020,585
Control de Gestión	468,870
Desarrollo Tecnológico	1,493,294
Fomento Económico	2,671,851
Total	42,989,819

Servicios Sociales

Desarrollo Social	
Fomento al Desarrollo Social	6,212,740
Apoyo a la Educación	
Apoyos a la Educación	2,873,240
Apoyo a la cultura	
Apoyo Cultural	2,676,167
Apoyo al Deporte	
Apoyo al Deporte	5,210,319
Provisión y Seguridad Social	
Asistencia Médica a Trabajadores	7,754,846
Protección a la Niñez y la Familia	2,953,185
Prestaciones de Seguridad Social	15,212,468
Pensiones y Jubilaciones	6,077,603
Protección Civil	2,817,342
Asistencia Psicológica Familiar y Velatorios	544,209
Vivienda Popular	
Vivienda Popular	708,946
Fomento al Desarrollo Rural	
Apoyo al Medio Rural, Agrícola y Ganadera	1,100,902
Total	54,251,967

Desarrollo Urbano y Ecología

Desarrollo Urbano	
Planeación y Regulación Urbana	1,326,548
Administración Urbana	1,651,212
Áreas Verdes	
Mantenimiento y Rehabilitación de Parques y Jardines	3,582,943
Ecología y Medio Ambiente	
Regulación Ecológica y Limpieza de Arroyos	569,883
Total	7,110,586

Servicios Públicos

Seguridad Pública	
Formación y Desarrollo de Agentes Policiacos	2,839,396
Prevención del Delito	452,330
Operativos Policiacos	62,899,821
Total	66,191,547

Aseo Urbano

Planeación y Administración de Aseo Urbano	2,110,836
Aseo Urbano Habitacional	1,596,954
Relevo Sanitario y Transferencia de Desechos	220,625
Aspirado y Limpieza de Calles y Avenidas	1,063,443
Mercados Monumentos y Servicios	468,549
Obras Hidráulicas y Sanitarias	
Obras Hidráulicas y Sanitarias	623,025
Alumbrado Público	
Alumbrado Público	16,468,204
Total	88,744,183

Desarrollo de Infraestructura

Estudios y Proyectos de Obra Pública	
Estudios, Investigaciones y Diseños de Obra Pública	5,225,036
Infraestructura Vial	
Construcción de Calles con Concreto Hidráulico	3,883,576
Rehabilitación de Vialidades	
Rehabilitación de Vialidades	1,014,335
Equipamiento Urbano	
Administración y Ejecución de Obras	2,298,825
Total	12,422,772

Servicios Financieros

Devolución de Ingresos y ADEFAS	
Devolución de Ingresos	57,428
Adeudos de Ejercicios Anteriores	1,355,471
Deuda Pública	
Amortización	7,321,852
Intereses	642,244
Total	9,376,995

Suma los Egresos

Cuentas de Balance	
Existencia Actual	
Caja y Bancos	12,324,986
Fondos	95,620,504
Sumas Iguales	107,945,502

Presidente Municipal

Tesorero Municipal

Comisión de Hacienda

Síndico Municipal

Lic. Oscar Eugenio Baeza Fares

Lic. Ricardo Mejía Benja Rey

Lic. Andrés Alfredo Pérez Howlet

Lic. Hector Elias Barroza Chavez

Dictamen de los auditores independientes al H. Ayuntamiento del Municipio de Chihuahua

Hemos auditado el Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos del Municipio de Chihuahua (el "Municipio") por el periodo del 1° al 31 de Diciembre de 2015

Responsabilidad de la administración del Municipio en relación con el estado financiero

La Tesorería del Municipio es responsable de la preparación y presentación razonable de este estado financiero, de acuerdo con las políticas contables aplicables al Municipio, y del control interno que la Tesorería del Municipio determina como necesario para permitir la preparación de estados financieros libres de errores importantes, debido a fraude o error.

La Tesorería del Municipio prepara el Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos sobre la base de las prácticas contables que hasta el 31 de diciembre de 2015 utilizaban las Entidades Gubernamentales, que consisten principalmente en reconocer los ingresos del periodo del concepto de impuestos, derechos, aprovechamientos, producción y participaciones estatales y federales, cuando ya cobren y no cuando se devenguen, por lo que respecta a los egresos del periodo, estos se reconocen cuando los proveedores han sido compensados, lo cual generalmente ocurre, cuando estos son autorizados.

Responsabilidad de los auditores

Nuestra responsabilidad es expresar una opinión sobre este estado financiero con base en nuestra auditoría. Hemos llevado a cabo nuestra auditoría de conformidad con las Normas Internacionales de Auditoría. Dichas normas exigen que comprobemos los registros de libros, así como, sus planteamientos y evidenciamos la auditoría con el fin de obtener una seguridad razonable sobre si el estado financiero está libre de errores materiales.

Una auditoría conlleva la aplicación de procedimientos para obtener evidencia de auditoría sobre los montos y revelaciones en el estado financiero. Los procedimientos seleccionados dependen del juicio del auditor, incluido el análisis de los riesgos, de errores materiales de los estados financieros, ya sea por fraude o error. Al hacer estas evaluaciones de riesgo, el auditor considera el control interno relevante para la preparación y presentación razonable de los estados financieros de la entidad, con el fin de diseñar los procedimientos de auditoría que sean apropiados en las circunstancias, pero no para expresar una opinión sobre la efectividad del control interno de la entidad. Una auditoría también incluye evaluar la apropiación de las políticas contables usadas y la razonabilidad de las estimaciones contables realizadas por la administración, así como la evaluación de la presentación general del estado financiero.

Por lo que corresponde a las transferencias y participaciones que se incluyen en el gasto público, nuestro examen consistió en la verificación de las memoraciones que la Tesorería del Municipio en su carácter de responsable de la administración y control de las finanzas públicas del Municipio envió a las entidades descentralizadas y desconcentradas de la Administración Municipal, por lo que solo verificamos que dichas entidades recibieran los recursos transferidos.

Creemos que la evidencia de auditoría que hemos obtenido es suficiente y apropiada para proporcionar una base para nuestra opinión.

Opinión

En nuestra opinión, el estado de Movimientos de Ingresos y Egresos presenta razonablemente, en todos los aspectos importantes, los ingresos y los egresos del Municipio de Chihuahua por el periodo del 1° al 31 de Diciembre de 2015, en conformidad con las políticas contables indicadas en el tercer párrafo.

Énfasis de asunto

A partir del 1° de enero de 2012, las entidades gubernamentales deben preparar información financiera de acuerdo a Ley General de Contabilidad Gubernamental, en adelante, para los Municipios la obligación para preparar su información financiera conforme a esta Ley es a partir del 1° de enero de 2015. Por separado se presentan estados financieros conforme a los lineamientos establecidos en dicha Ley.

Galez, Yamazaki, Ruiz Urquiza, S.C.
 Miembro de Deloitte Touche Tohmatsu Limited

C.P.C. JORGE JUAN CRUZ BLANCO
 29 de Enero de 2016



Municipio de Chihuahua
Tesorería Municipal
Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos del 1° de Enero al 31 de Diciembre de 2015
(Cifras Expresadas en Pesos)

INGRESOS

Impuestos

Predial	661,897,235	
Trasación de Dominio de Bienes Inmuebles	241,474,137	
Espectáculos Públicos	4,807,563	
Multas	10,196,058	
Recargos	22,195,825	
Actos de Ejecución	5,737,693	
	946,308,511	

Contribuciones de Mejoras

Universitario	35,213,105	
Contribuciones Especiales	9,001,950	
Infraestructura y Equipamiento	395,700	
	44,610,755	

Derechos

Derechos por Uso y Goce de Bienes Dominio Público	2,661,383	
Permisos Ganaderos	1,413,121	
Permisos Obras Públicas	72,351,485	
Legalización de Firmas y Certificados	8,912,800	
Permisos Gobernación	17,180,709	
Aseo Urbano	19,164,895	
Alumbrado Público	152,179,855	
Fijación de Anuncios y Propaganda Comercial	2,675,726	
Servicios a Eventos Masivos, Transparencia y Mantenimiento	678,272	
Servicios de Protección Civil	1,382,426	
Derechos de Operación de Máquinas	4,394,988	
Vigilancia Especial	3,803,056	
	286,798,677	

Subsidios Sector Social y Privado

Otros Subsidios		
Subsidios y Transferencias para Paramunicipales	400,532,888	400,532,888

Desempeño de las Funciones

Prestación de Servicios Públicos		
Aseo Urbano	41,418,786	
Recolección y Concesiones	128,510,348	
Panteones	387,296	
Espacios Públicos y Áreas Verdes	14,308,538	
Protección Civil	33,729,246	
Seguridad Pública y Sociedad	461,186,254	
Prevención en Seguridad Pública	17,436,547	
Desarrollo Social	69,157,656	
Desarrollo Económico	11,719,081	
Desarrollo Educativo	35,404,373	
Fomento a la Salud	7,674,671	
Vivienda Popular	45,546,199	
Deporte y Desarrollo de las Capacidades Físicas	1,451,778	
Promoción y Fomento		
Sector Empresarial	13,883,495	
Fomento al Desarrollo Turístico	122,488	
Fomento al Desarrollo Rural	38,110,812	
	52,116,795	
Servicios Gubernamentales		
Gobierno y Reglamentación	69,240,607	
Administración Fiscal y Financiera	56,701,675	
Administración de Recursos Humanos y Materiales	158,934,005	
Planeación, Evaluación y Modernización	13,201,309	
Servicios de Información a la Sociedad	42,187,771	
Control de Gestión	11,016,343	
Desarrollo Tecnológico	20,946,454	
Desarrollo Turístico y Comercial	13,788,635	
Capacitación y Desarrollo Administrativo	718,374,00	
	386,735,375	

Productos y Aprovechamientos

Rendimientos Financieros	8,188,021	
Rendimientos Financieros Ramo 33 FAFM	265,191	
Rendimientos Financieros FISM	315,290	
Rendimientos Financieros FORTASEG	94,910	
Rendimientos Financieros PROGRAMAS	32,696	
Multas Federales No Fiscales	1,668,286	
Aprovechamientos de Obras Públicas	5,635,259	
Indemnizaciones	775,007	
Otros Aprovechamientos	1,721,605	
Enajenación de bienes	11,541,920	
	30,236,185	

Participaciones

Fondo General	573,051,106	
Fondo de Fiscalización	33,384,744	
Impuesto sobre Tenencia y Vehículos	122,570	
Fondo de Fomento Municipal	125,036,174	
Impuestos Estatales	116,059,697	
Impuesto Especial sobre Producción y Servicios	14,392,944	
I.E.P.S. de Gasolina y Diesel	40,093,556	
Impuesto sobre Automóviles Nuevos	13,487,349	
Reintegro de Intereses	1,228,049	
	916,866,189	

Aportaciones

Fondo Aport. Fortalecimiento de los Mpios	454,377,202	
Fondo de Infraestructura Municipal	74,297,790	
ISR Participable	23,488,348	
Fortaseg	51,097,076	
Programas Federales y Estatales	62,578,578	
Subsidio de Seguridad Pública	663,525	
Reintegros	3,913,610	
	670,416,129	

Suman los Ingresos

Cuentas de Balance **2,895,236,446**

Existencia Anterior

Caja y Bancos	12,393,511	
Fondos	95,620,504	
	108,014,015	
Sumas Iguales	4,692,030,532	

EGRESOS

Proyectos de Inversión

Inversión		
Infraestructura Cultural	3,216,830	
Infraestructura Deportiva	2,526,765	
Desarrollo Urbano y Ecología	75,567,897	
Áreas Verdes	42,849,762	
Planeación y Regulación Urbana		
Alumbrado Público	190,875,524	
Infraestructura Vial	179,194,263	
Ejecución en Obras y Urbanización	149,247,035	
Estudios e Investigaciones	11,870,539	
	655,348,635	

Obligaciones

Pensiones y Jubilaciones		
Pensiones y Jubilaciones	12,913,731	
Previsión y Seguridad Social	51,270,627	
Asistencia Médica a Trabajadores	236,618,034	
	301,002,392	

Costo Financiero Deuda

Costo Financiero Deuda		
Deuda Pública	79,387,546	
Adeudos de Ejercicios Anteriores	83,250,764	
Devolución de Ingresos	1,860,561	
	164,499,271	

Suman los Egresos

Cuentas de Balance **2,828,166,127**

Existencia Actual

Caja y Bancos	58,534,726	
Fondos	121,983,275	
	180,518,001	
Sumas Iguales	4,692,030,532	

Presidente Municipal

Tesorería Municipal

Comisión de Hacienda

Lic. María Eugenia Campos Galván - C.P. Aida Amanda Górdova Chavez - C.P. Carlos David Orozco Chacón



CHIHUAHUA
Juntos, una mejor ciudad.
GOBIERNO MUNICIPAL 2016-2018

Municipio de Chihuahua
Tesorería Municipal
Estado de Movimientos de Ingresos y Egresos del 1° de Enero al 31 de Diciembre de 2017
(Cifras Expresadas en Pesos)

INGRESOS

Impuestos				Aprovechamientos			
Profil	649,088,729			Multas Federales No Fiscales	6,842,588		
Traslación de Dominio de Bienes Inmuebles	323,913,056			Aprovechamientos de Obras Públicas	15,247,512		
Espectáculos Públicos	5,418,892			Otros Aprovechamientos e Indemnizaciones	1,481,510		
Multas	10,502,183			Enajenación de Inmuebles	4,739,393		
Recargos	20,210,580						
Actos de Ejecución	3,861,639	1,013,005,079					28,111,003
Contribuciones de Mejoras				Participaciones			
Universitario	38,298,298			Fondo General	633,330,687		
Contribuciones Especiales	9,588,689			Fondo de Fiscalización	34,655,403		
	102,800	47,997,787		Impuesto sobre Tenencia y Vehículos	46,483		
Derechos				Fondo de Fomento Municipal	133,463,181		
Derechos por Uso y Goce de Bienes Dominio Público	5,119,579			Impuestos Estatales	119,011,188		
Permisos Ganaderos	617,861			Impuesto Especial sobre Producción y Servicios	17,718,997		
Permisos Obras Públicas	77,842,962			U.E.P. S. de Gasolina y Diesel	40,275,321		
Legalización de Firmas y Certificados	7,611,200			Impuesto sobre Automóviles Nuevos	14,500,577		
Permisos Gobernación	15,320,332			ISR Participable	93,872,558	1,086,904,406	
Aseo Urbano	19,939,413						
Alumbrado Público	150,039,535			Aportaciones			
Fijación de Alineación y Propaganda Comercial	3,555,589			Fondo Aport. Fortalecimiento de los Mpios	508,832,227		
Servicios de Protección Civil	1,526,132			Fondo de Infraestructura Social Municipal	80,929,227		
Derecho por Operaciones de Máquinas	5,111,875			FORTASEG	47,981,610		
Servicios de Vigilancia Especial	4,367,880	291,072,358		Reintegros FORTAMUN	18,634,001		
				Reintegros FISM	241,913	655,618,979	
Productos				Convenios			
Rendimientos Financieros	25,338,054			Programas Federales	104,260,314	104,260,314	
Rendimientos Financieros Ramo 33 FAFM	1,129,973			Empréstitos			
Rendimientos Financieros FISM	103,746			Préstamos	12,000,000	12,000,000	
Rendimientos Financieros Fortaseg	42,336						
Rendimientos Financieros Programas	1,180			Suman los Ingresos			3,268,113,278
Arrendamiento de Inmuebles	2,528,061	29,143,352		Cuentas de Balance			291,004,160
				Existencia Anterior			
				Caja y Bancos	58,534,726		
				Fondos	121,983,275	180,518,001	
				Sumas Iguales			3,739,635,439

EGRESOS

Subsidios Sector Social y Privado				Proyectos de Inversión			
Otros Subsidios				Inversión			
Subsidios y Transferencias para Paramunicipales	418,575,369	418,575,369		Infraestructura Cultural y Deportiva	8,451,965		
Desempeño de las Funciones				Desarrollo Urbano y Ecología	91,504,670		
Prestación de Servicios Públicos				Seguridad Pública	31,201,856		
Aseo Urbano	55,049,515			Áreas Verdes	20,593,530		
Recolección y Concesiones	149,711,853			Alumbrado Público	230,304,244		
Puentes	1,113,434			Infraestructura Vial	334,268,883		
Espacios Públicos	28,756,649			Ejecución en Obras y Urbanización	39,488,615		
Medio Ambiente y Ecología	1,013,953			Obras Hidráulicas y Sanitarias	100,119,309		
Protección Civil	52,431,837			Estudios e Investigaciones	11,673,024	867,606,096	
Seguridad Pública y Sociedad	531,750,349			Regulación y Supervisión			
Desarrollo Social	96,110,582			Regulación			
Desarrollo Económico	50,061,933			Actualización de Normas Jurídicas	2,132,800	2,132,800	
Atención al Retazo Social	611,073			Administrativos y de Apoyos			
Desarrollo Educativo	60,820,523			Apoyo al Proceso Presupuestario y Mejorar la Eficiencia			
				Capacitación	1,403,629		
Fomento a la Salud y Vivienda Popular	7,174,330			Compromisos por Resolución	13,843,185	15,246,814	
Deporte y Desarrollo de las Capacidades Físicas	4,631,191	1,039,237,132		Obligaciones			
Promoción y Fomento				Pensiones y Jubilaciones	72,707,971		
Sector Empresarial	16,827,761			Pensiones y Jubilaciones	269,492,695	342,200,666	
Fomento al Desarrollo Turístico	574,185			Previsión y Seguridad Social			
Fomento al Desarrollo Rural	40,781,238	58,183,184		Costo Financiero Deuda			
Servicios Gubernamentales				Costo Financiero Deuda			
Gobierno y Reglamentación	87,588,169			Deuda Pública	21,136,628		
Administración Fiscal y Financiera	67,051,623			Devoluciones de Ingresos	61,200	21,198,028	
Administración de Recursos Humanos y Materiales	163,292,230			Suman los Egresos			3,208,485,547
Planeación, Evaluación y Modernización	13,579,684			Cuentas de Balance			344,433,356
Servicios de Información a la Sociedad	61,851,854			Existencia Actual			
Control de Gestión	9,767,809			Caja y Bancos	170,253,581		
Desarrollo Tecnológico	20,279,050			Fondos	16,462,985	186,716,566	
Desarrollo Turístico y Comercial	20,695,009	444,105,428		Sumas Iguales			3,739,635,439

Lic. María Eugenia Campos Salván
 C.P. Aída Aranda Cardova Chávez
 C.P. Carlos David Orozco Chacón



CHIHUAHUA
¡Juntos, unimos a la ciudad!
GOBIERNO MUNICIPAL 2016-2018



CHIHUAHUA
Juntos, una mejor ciudad
GOBIERNO MUNICIPAL 2016-2018

**TESORERÍA
MUNICIPAL**

DEPENDENCIA: TESORERÍA MUNICIPAL

ASUNTO: RESPUESTA A SOLICITUD

OFICIO: TM 140/2018

CHIHUAHUA, CHIH., A 13 DE MARZO DE 2018

MTRO. ADOLFO RICO VÁSQUEZ
JEFE DE LA UNIDAD DE TRANSPARENCIA
DESPACHO DE LA C. PRESIDENTE

P R E S E N T E.-

En virtud de la solicitud de información recibida por este Sujeto Obligado con número de folio **020172018**, y siguiendo lo estipulado en los artículos 40 al 68 y demás relativos de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de Chihuahua, la Tesorería Municipal del Municipio de Chihuahua procede a dar respuesta a dicha solicitud de la manera siguiente:

"Información estadística anual del 2014 al 2017 de los siguientes gastos: Gasto público total, en obras, en limpia, en políticas sociales, en cultura, en seguridad, en servicios educativos y en deporte. Cada uno para el Ayuntamiento de Chihuahua".

De acuerdo con la solicitud, la Tesorería Municipal anexa los informes financieros dictaminados de los ejercicios 2013, 2014, 2015, 2016, 2017 pertenecientes a la fracción XXV del artículo 77 de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de Chihuahua, en la cual se justifican cada uno de los rubros solicitados.

Por lo anterior, esta información fue facilitada por el Departamento de Contabilidad de la Subdirección de Egresos de la Tesorería Municipal.

Sin otro particular, quedo a sus órdenes para cualquier duda o aclaración.

DEPTO. TRANSPARENCIA

ATENTAMENTE

C.P. AIDA AMANDA CORDOVA CHÁVEZ
TESORERA MUNICIPAL

CHIHUAHUA, CHIH. 2018, Año del Centenario del Natalicio de José Fuentes Mares"

"2018, Año de la Familia y los Valores"

EMA



ACUERDO DEL COMITÉ DE TRANSPARENCIA No. CT-AA/009/2018.

ACUERDO DEL COMITÉ DE TRANSPARENCIA No. CT-AA/009/2018.

ACUERDO DEL COMITÉ DE TRANSPARENCIA DEL SUJETO OBLIGADO, "MUNICIPIO DE CHIHUAHUA", MEDIANTE EL CUAL SE DETERMINA LA AMPLIACIÓN DEL PLAZO PARA DAR RESPUESTA A LA SOLICITUD DE INFORMACIÓN CON FOLIO 020172018

ANTECEDENTES:

I.- El día 22 de febrero de 2018, se recibió por medio del sistema INFOMEX Chihuahua, la solicitud de acceso a la información pública interpuesta por el (la) solicitante que se identifica como SERGIO MEZA DE ANDA, en la que se requirió a este Sujeto Obligado mediante el número de folio 020172018 lo siguiente:

"Información estadística anual del Gasto Total Público del Municipio de Chihuahua en políticas sociales, limpia, seguridad, obras, cultura, servicios educativos y deportes, en los años 2015, 2016 y 2017"

II.- Que con fecha 22 de febrero del año en curso, la Unidad de Transparencia por medio del responsable de la Unidad de Transparencia el Mtro. Adolfo Rico Vásquez remitió con número de oficio DTM/0119-B/2018 a Oficialía Mayor a la M.A.P. Veronica Estela Rodolfo Borunda de igual forma se solicitó dicha información a Tesorería Municipal a la Dra. Aida Amanda Córdova Chávez, con la finalidad de que se diera respuesta a la solicitud de información que nos ocupa.

III.- Con fecha 22 de febrero del presente año, Tesorería Municipal remitió al comité de Transparencia oficio con número TM 97/2018 en el cual manifiesta que la información que se le solicita:

"Toda vez que la Tesorería Municipal, se encuentra en la búsqueda de información que solicita y requiere de un plazo más, conforme a lo que estipula el artículo 36 fracción V y 61 fracción I, esto para dar cabal cumplimiento a lo requerido; ya que reiteramos nuestra disposición de dar el Acceso a la información, sin embargo como exponemos, no nos ha sido posible hasta la fecha identificar plenamente en nuestros archivos lo que el solicitante alude, motivo por el cual requerimos al Comité de transparencia emitir el Acuerdo y cumplir con las formalidades legales que la Ley de Transparencia dicta en la respuesta a las solicitudes de información."



ACUERDO DEL COMITÉ DE TRANSPARENCIA No. CT-AA/009/2018.

Por lo tanto Tesorería Municipal solicita **Ampliación de Plazo**, esto con el fin de reunir información requerida.

CONSIDERANDO:

UNICO.- Que conforme al artículo 55 de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de Chihuahua, la Unidad Administrativa funda y motiva las razones que expone para solicitar la ampliación del plazo.

Por lo anteriormente expuesto, se emite el siguiente:

ACUERDO

PRIMERO.- Con fundamento en lo que disponen los artículos 36 de fracción V y 55 de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de Chihuahua, se amplía el plazo para dar respuesta a la solicitud de información con folio 020172018 interpuesta por el (la) solicitante que se identifica como SERGIO MEZA DE ANDA.

SEGUNDO.- Con fundamento en lo que dispone los artículos 38 fracciones II y VI de la ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de Chihuahua, remítase el presente acuerdo a la Unidad de Transparencia, para los efectos legales que corresponda.

TERCERO.- Notifíquese a la parte solicitante, la resolución del Presente acuerdo por la vía que eligió.

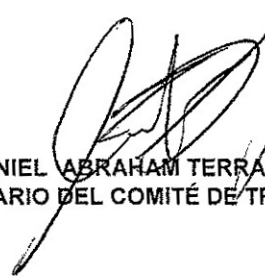
CUARTO.- Así lo acuerdan por unanimidad de votos los integrantes del Comité de Transparencia del Municipio de Chihuahua, en sesión de fecha de 26 de febrero de 2018.



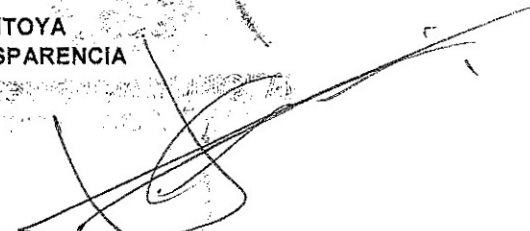
ACUERDO DEL COMITÉ DE TRANSPARENCIA No. CT-AA/009/2018.



LIC. JUAN CARLOS URIBE MONTOYA
PRESIDENTE DEL COMITÉ DE TRANSPARENCIA



LIC. DANIEL ABRAHAM TERRAZAS PARADA
SECRETARIO DEL COMITÉ DE TRANSPARENCIA



LIC. VIRGILIO GUERECÁ MIRANDA
VOCAL DEL COMITÉ DE TRANSPARENCIA



Por lo anteriormente expuesto y fundado, es que se emite el siguiente:

ACUERDO:

PRIMERO.- Con fundamento en los **artículos 5 fracción XIX, 32 fracción IV, 40, 55, 38 fracción II**, de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de Chihuahua, ha lugar a acordar de conformidad la solicitud planteada, pudiendo el usuario acceder a dicha información en la forma y términos expuestos en el **considerando II**, del presente proveído.-----

SEGUNDO.- Así mismo y con fundamento en los **artículos 38 fracción VI** de la Ley de la materia, notifíquese al usuario del presente proveído en el domicilio o conforme el medio señalado para tales efectos, designando para la realización de dicha diligencia al **C. MTRO. ADOLFO RICO VÁSQUEZ**, Jefe del Departamento de Transparencia Municipal. -----